

BELGISCHE SENAAT**ZITTING 1992-1993**

14 JULI 1993

**Ontwerp van wet tot bescherming
van de titel van psycholoog**

VERSLAG

**NAMENS DE COMMISSIE VOOR DE
LANDBOUW EN DE MIDDENSTAND
UITGEBRACHT
DOOR DE HEER LECLERCQ**

I. INLEIDING

Het ontwerp dat thans ter bespreking ligt, heeft een lange weg afgelegd.

Het begon met een voorstel van wet dat op 12 juli 1984 door gewezen Senator Gijs in de Senaat werd neergelegd.

Op 6 juni 1985 werd het door de Senaat aangenomen en aan de Kamer van volksvertegenwoordigers overgemaakt.

Na wezenlijke amendering door de Kamer werd het ontwerp op 24 juli 1986 opnieuw naar de Senaat verzonden.

Aan de werkzaamheden van de Commissie hebben deelgenomen:

1. Vaste leden: de heren Houssa, voorzitter, Bayenet, Beerden, Bock, Bouchat, Bougard, Capoen, De Meyer, Deprez, de Seny, Happart, Lahaye, Larcier, Leroy, Maertens, Matthijs, Steenberghe, Vanhaverbeke, Vanlerberghe, Verberckmoes, Verlinden en Leclercq, rapporteur.

2. Plaatsvervangers: de dames Cahay-André, Cornet d'Elzies, de heer Cuyvers, mevrouw Dardenne, de heren De Seranno, Desutter, Gesquiere, Mairesse, Monset, Pécriaux, Quintelier en Timmermans.

R. A 13049*Zie:***Gedr. St. van de Senaat:**

297 (B.Z. 1991-1992) Nr. 1.

SENAT DE BELGIQUE**SESSION DE 1992-1993**

14 JUILLET 1993

**Projet de loi protégeant
le titre de psychologue**

RAPPORT

**FAIT AU NOM
DE LA COMMISSION DE L'AGRICULTURE
ET DES CLASSES MOYENNES
PAR M. LECLERCQ**

I. INTRODUCTION

Le projet en discussion a connu un long cheminement.

Il y eut initialement une proposition de loi déposée au Sénat par l'ancien sénateur Gijs, le 12 juillet 1984.

Le 6 juin 1985, la proposition fut adoptée au Sénat et transmise à la Chambre des représentants.

Après avoir été amendé de façon substantielle, le projet fut renvoyé au Sénat par la Chambre, le 24 juillet 1986.

Ont participé aux travaux de la commission:

1. Membres effectifs: MM. Houssa, président; Bayenet, Beerden, Bock, Bouchat, Bougard, Capoen, De Meyer, Deprez, de Seny, Happart, Lahaye, Larcier, Leroy, Maertens, Matthijs, Steenberghe, Vanhaverbeke, Vanlerberghe, Verberckmoes, Verlinden et Leclercq, rapporteur.

2. Membres suppléants: Mmes Cahay-André, Cornet d'Elzies, M. Cuyvers, Mme Dardenne, MM. De Seranno, Desutter, Gesquiere, Mairesse, Monset, Pécriaux, Quintelier et Timmermans.

R. A 13049*Voir:***Document du Sénat:**

297 (S.E. 1991-1992) N° 1

Aldaar werden opnieuw de vertegenwoordigers van de betrokken partijen t.w. de universitair gevormde psychologen en de niet-universitair gevormde psychologen gehoord. Opnieuw kwam hier de fundamentele eis van deze laatste categorie van psychologen tot behoud van de verworven rechten aan bod en mede hun voorstel om een overgangsregeling in het leven te roepen. De argumenten ten voordele van een dergelijke regeling werden niet alleen geput uit Belgische precedentes, maar ook uit Europese richtlijnen.

De universitair gevormde psychologen haalden hun verzet tegen een dergelijke regeling.

Deze patstelling heeft tot gevolg gehad dat de verdere bespreking van het ontwerp gedurende vele jaren is uitgebleven.

Heel recent heeft zich in hoofde van de universitair gevormde psychologen een wijziging voorgedaan in de houding ten gunste van een overgangsregeling ten behoeve van de niet-universitair gevormde psychologen, zodat het mogelijk was het ontwerp in Commissie af te handelen.

II. ALGEMENE BESPREKING

De Minister van de Kleine en Middelgrote Ondernemingen en Landbouw onderstreept dat het ontwerp nog op slechts een punt ter discussie ligt, met name waar het gaat over het vastleggen van overgangsbepalingen ten voordele van niet-universitairen. Alle amendementen die ter zake werden ingediend bevatten voorstellen tot instelling van een uitdovende overgangsregeling in het belang van de niet-universitairen.

Ook in de Senaat werden destijds hoorzittingen georganiseerd tijdens dewelke zowel de universitaire als de niet-universitairen in de gelegenheid werden gesteld hun standpunten naar voor te brengen. Alhoewel in den beginne een divergentie tussen beide standpunten tot uiting is gekomen, komt men nu tot de vaststelling dat de universitair geschoolde psychologen niet langer bezwaren uiten tegen een overgangsregeling ten voordele van de niet-universitair gevormde psychologen.

Er blijft nog een twistpunt bestaan, te weten dat met betrekking tot het onderscheid tussen de niet-universitair gevormde psychologen uit het dagonderwijs en dezen die hun diploma in het avondonderwijs hebben behaald. Het gaat erom te weten hoeveel jaren ervaring men zal opleggen om een compensatie te vinden voor de lagere kwaliteit van de opleiding. Twee opties zijn mogelijk:

- voor wat het dagonderwijs aangaat: drie jaar ervaring;
- voor het avondonderwijs: vijf tot zes jaar.

A ce stade, l'on organisa une nouvelle audition des représentants des parties concernées, à savoir les psychologues de formation universitaire et les psychologues non universitaires. A cette occasion, cette dernière catégorie de psychologues réclama une nouvelle fois le maintien des droits acquis et l'élaboration d'un régime transitoire. Les arguments présentés en faveur d'un tel régime transitoire se référaient non seulement à des précédents belges, mais aussi à des directives européennes.

Les psychologues de formation universitaire réaffirmèrent leur opposition à semblable régime.

A la suite de ce blocage, la discussion du projet fut suspendue durant plusieurs années.

Tout récemment, un changement est intervenu dans l'attitude des psychologues universitaires en faveur d'un régime transitoire pour les psychologues de formation non universitaire, ce qui a permis de mener à terme l'examen du projet en commission.

II. DISCUSSION GENERALE

Le ministre des Petites et Moyennes entreprises et de l'Agriculture souligne qu'il ne reste plus à examiner qu'un point du projet, à savoir celui qui concerne les dispositions transitoires au bénéfice des non-universitaires. Tous les amendements qui ont été déposés à ce sujet vont dans le sens de la mise en place à leur intention d'un régime transitoire extinctif.

Le Sénat a organisé, en son temps, des auditions au cours desquelles les universitaires comme les non-universitaires ont pu faire valoir leurs points de vue. S'il y a une divergence, au début, entre les uns et les autres, l'on constate aujourd'hui que les psychologues de formation universitaire ne s'opposent plus à l'adoption d'un régime transitoire en faveur des psychologues de formation non universitaire.

Il y a, toutefois, toujours un point qui soulève des contestations, à savoir celui de la distinction entre les psychologues non universitaires de l'enseignement de jour et les psychologues qui ont obtenu leur diplôme dans l'enseignement du soir. La question se pose de savoir combien d'années d'expérience l'on exigera pour compenser la moindre qualité de la formation. Deux options sont possibles:

- pour ce qui est de l'enseignement de jour, trois années d'expérience;
- pour ce qui est de l'enseignement du soir, cinq à six années!

Volgens een lid moet er geen onderscheid worden gemaakt tussen dag- en avondonderwijs en zou men voor iedereen in principe een ervaring van drie jaar kunnen eisen.

Wat betreft het onderscheid dat moet worden gemaakt tussen dagonderwijs en avondlessen, verklaart een lid dat de concrete redenen om van de eenen meer ervaring te eisen dan van de anderen moeten worden verduidelijkt. Hoe valt het trouwens te verantwoorden dat er een kwalitatief verschil zou zijn tussen de twee soorten opleidingen?

Ten aanzien van hen die voorstander zijn om van de gediplomeerden B1 een beroepservaring van zes jaar te eisen, kan worden opgemerkt:

1° naar luid van de Europese richtlijn 89/48/E.E.G. van 21 december 1988 betreffende een algemene regeling van erkenning van diploma's van het hoger onderwijs uitgereikt voor beroepsopleidingen met een minimum duur van drie jaar, moeten de gediplomeerden die naar dezelfde baan dingen aan dezelfde regeling onderworpen worden (artikel 1);

2° naar luid van artikel 4 van dezelfde richtlijn mag de geëiste beroepservaring niet meer dan vier jaar zijn.

Het is dus zaak een dubbele discriminatie te voorkomen: enerzijds t.a.v. Belgische psychologen van buiten de universiteit; anderzijds de discriminatie die kan voortvloeien uit de verschillende behandeling tussen een Belgische psycholoog B1 en een buitenlandse E.G. psycholoog-B1.

Een derde spreker vraagt zich af of de Commissie bevoegd is om een advies uit te brengen over de gelijkwaardigheid van de diploma's. Het ontwerp zou de verworven rechten van eerlijke mensen moeten bekrachtigen en eraan toevoegen dat er geen onderscheid moet worden gemaakt tussen de A1- en B1-diploma's. De gelijkwaardigheid moet worden erkend en de rechten van beide partijen moeten worden gerespecteerd.

Dat is ook de mening van een ander commissielid, dat uit naam van zijn fractie spreekt en verklaart, vooruitlopend op de artikelsgewijze bespreking, dat hij het eens kan zijn met de amendementen die een overgangsregeling willen invoeren voor de psychologen van buiten de universiteit.

Een vijfde interveniënt onderstreept dat destijds zowel de Ministers van Onderwijs als de Raad van State over dit ontwerp werden geraadpleegd. Voor wat de grond van de zaak aangaat, is hij persoonlijk de mening toegedaan dat men niet het recht heeft iemand van een titel te beroven die hij op een wettelijke wijze heeft verworven.

Volgens een volgende spreker moet onderstreept worden dat inzake dit ontwerp overleg is gepleegd met de diverse sectoren. De gediplomeerden uit de

Selon un membre, il n'y a pas lieu de faire une distinction entre l'enseignement de jour et l'enseignement du soir et l'on devrait pouvoir exiger, en principe, une expérience de trois ans pour tout le monde.

En ce qui concerne la distinction à faire entre les cours du jour et les cours du soir, un membre déclare qu'il y a lieu d'explicitier les raisons concrètes pour exiger plus d'expérience des uns vis-à-vis des autres. Comment peut-on d'ailleurs justifier qu'il y aurait une différence qualitative entre les deux types de formation?

A l'encontre de ceux qui tendent à exiger des diplômés B1 une expérience professionnelle de six ans, on peut faire remarquer:

1° qu'aux termes de la directive européenne 89/48/C.E.E. du 21 septembre 1988, relative à un système général de reconnaissance des diplômes d'enseignement supérieur qui sanctionnent des formations professionnelles d'une durée minimale de trois ans, les diplômés accédant au même emploi sont en droit d'être soumis au même régime (article 1^{er});

2° qu'aux termes de l'article 4 de la même directive, les exigences relatives à la durée de l'expérience professionnelle ne peuvent dépasser quatre ans.

Il faut donc veiller à éviter une double discrimination: d'une part, celle pouvant exister entre psychologues non universitaires belges et, d'autre part, celle pouvant naître d'une différence de traitement entre un psychologue belge B1 et un psychologue étranger C.E. B1.

Un troisième intervenant se demande si la commission est compétente pour émettre un avis sur l'équivalence des diplômes. Il serait heureux si le projet de loi consacrait les droits acquis de gens honnêtes et ajoute qu'il n'y a pas lieu de faire une différence entre les diplômés A1 et B1. Il s'agit de reconnaître l'équivalence et de respecter les droits des uns et des autres.

Ceci est également l'avis d'un autre commissaire qui, parlant au nom de son groupe, déclare déjà en avançant la discussion des articles qu'il peut marquer son accord avec les amendements qui tendent à instaurer un régime de transition en faveur des psychologues non universitaires.

Un cinquième intervenant souligne qu'en son temps, les ministres de l'Education nationale comme le Conseil d'Etat ont été consultés au sujet de ce projet. Pour ce qui est du fond du problème, il estime, pour sa part, que l'on n'a pas le droit de priver quelqu'un d'un titre qu'il a acquis légalement.

Selon un autre intervenant, il convient de souligner que le projet a fait l'objet d'une concertation avec les différents secteurs. Les diplômés du secteur de l'ensei-

sector onderwijs voor sociale promotie dachten niet in aanmerking te mogen komen voor een overgangsregime wegens het kwalitatieve verschil dat hun opleiding vertoont ten opzichte van de andere soorten onderwijs. Het zou dan ook niet meer dan billijk zijn van hen een iets langere ervaring te eisen, bijvoorbeeld drie respectievelijk vijf jaar al naargelang het gaat om dag- of avondonderwijs.

De Minister onderstreept dat hij zelf de mening was toegedaan dat een onderscheid tussen beide soorten opleiding moest worden gemaakt. Hij trekt er de aandacht op dat men van niemand iets afneemt, maar een regeling opstelt voor de universitair gevormde psychologen die ook, in een overgangsfase, voor de niet-universitair gevormde psychologen geldt.

De universitair gevormde psychologen hebben heel wat voorstellen gedaan met betrekking tot de praktijkervaring van degenen die geen universitaire opleiding hebben genoten. Zo werd voorgesteld aan diegenen die uit het avondonderwijs voortkomen, een praktijkervaring van vijf jaar op te leggen.

Er wordt nogmaals onderstreept dat van niemand iets wordt afgenomen. Iedereen moet zich laten inschrijven op de lijst bedoeld in artikel 2 van het ontwerp, maar een bijkomende voorwaarde voor de niet-universitair gevormde psychologen is dat zij moeten erkend worden en tevens een bewijs moeten leveren dat zij over ervaring beschikken.

Het komt aan de Erkeningscommissie toe de aanvragen te onderzoeken van diegenen die houder zijn van een diploma in de psychologie behaald in het hoger onderwijs buiten de universiteit. Indien zij aan de gestelde voorwaarden beantwoorden, moet de erkenning worden verleend.

Vermits men zich vragen stelt over de gelijkwaardigheid van de gevolgde studies, zal de Minister informatie inwinnen over de inhoud van de cursussen die moeten gevolgd worden. Het verslag moet een zo objectief mogelijke weergave bevatten van de argumenten die voor de oplossing van de problemen worden gebruikt. Zelf kan hij akkoord gaan met een beroepservaring van drie jaar respectievelijk vijf jaar.

Een lid verwijst naar soortgelijke problemen die zijn gerezen bij de bespreking over het toekennen van de beroepstitel van psycho-pedagoog. Volgens hem rijst ook hier de vraag naar de opleiding van de opleiders.

Een debat over de gelijkwaardigheid van de verschillende studies zou ons te ver leiden en overigens buiten de bevoegdheden van de Commissie vallen. De Gemeenschappen erkennen trouwens de gelijkwaardigheid van de diploma's.

Een andere spreker vraagt zich met bezorgdheid af hoeveel vertraging een oeverloze discussie over de

gnement de promotion sociale ne pensaient pas pouvoir bénéficier d'un régime transitoire, en raison de la différence qualitative que leur formation présente par rapport aux autres types d'enseignement. Il ne serait, dès lors, que parfaitement équitable d'exiger d'eux une expérience un peu plus longue, par exemple de trois ou de cinq ans, selon qu'ils sont issus de l'enseignement de jour ou de l'enseignement du soir.

Le ministre souligne qu'il estimait pour sa part qu'il fallait faire une distinction entre les deux types de formation. Il attire l'attention sur le fait que l'on ne retire rien à personne, mais que l'on établit une réglementation applicable aux psychologues de formation universitaire qui vaudra également pour les psychologues de formation non universitaire au cours d'une phase transitoire.

Les psychologues universitaires ont fait pas mal de propositions concernant l'expérience pratique de ceux qui n'ont pas bénéficié d'une formation universitaire. Ainsi ont-ils suggéré d'imposer aux diplômés de l'enseignement du soir une expérience pratique de cinq ans.

L'on souligne une nouvelle fois que l'on n'enlève rien à personne. Chacun doit se faire inscrire sur la liste visée à l'article 2 du projet mais les psychologues de formation non universitaire doivent remplir une condition supplémentaire, en ce sens qu'ils doivent être reconnus et qu'ils doivent fournir la preuve qu'ils disposent d'une expérience.

Il appartient à la Commission de reconnaissance d'examiner les demandes de ceux qui sont titulaires d'un diplôme en psychologie obtenu dans l'enseignement supérieur non universitaire. S'ils réunissent les conditions fixées, la reconnaissance doit leur être accordée.

Comme l'on s'interroge sur l'équivalence des études effectuées, le ministre prendra des informations au sujet du contenu des cours à suivre. Le rapport doit reproduire le plus objectivement possible les arguments avancés pour résoudre les problèmes. Il peut approuver, quant à lui, une expérience professionnelle respectivement de trois ans et de cinq ans.

Un membre, se référant à des problèmes similaires qui se sont manifestés au moment de la discussion sur l'octroi du titre dans la profession des psychopédagogues, déclare qu'ici aussi se pose le problème de la formation des formateurs.

Un débat sur la valeur de l'équivalence des études mènerait trop loin et dépasserait la compétence de la commission. Les Communautés reconnaissent d'ailleurs l'équivalence des diplômes.

Un autre intervenant s'inquiète du retard éventuel qui pourrait découler d'une discussion sans fin sur le

duur van de ervaring zou meebrengen. Als men van de ene groep vier jaar ervaring eist en van de andere drie jaar, voorkomt men discriminatie op het E.G.-vlak.

Volgens een ander lid zijn de A1- en B1-diploma's gelijkwaardig. Hoe krijgt een schoolverlater overigens vier jaar ervaring bij elkaar wanneer de wet eenmaal is goedgekeurd?

Voor alle niet-universitairen dreigt het gevaar dat alles weer ter discussie wordt gesteld. Wat het verleden betreft kan men het eenvoudigst ieder zijn titel laten behouden, zonder welke ingreep dan ook, en zo opnieuw van een feitelijke toestand uitgaan.

Wat zal er gebeuren wanneer de Erkenningcommissie de titels zelfs na beroep, niet aanvaardt, zo vraagt een andere spreker. Hij wijst erop dat de technisch ingenieurs indertijd een dossier konden indienen om als industrieel ingenieur erkend te worden. Zij die niet als dusdanig erkend werden, mochten toch hun titel van technisch ingenieur blijven voeren. Zal dat ook hier zo zijn?

Op zijn beurt wijst een senator erop dat er voor de erkenning twee voorwaarden vervuld moeten zijn:

— houder zijn van een niet door een universiteit uitgereikt diploma van psycholoog;

— een ervaring van ten minste drie of vier jaar (nog te bepalen).

De Erkenningcommissie zal over weinig manoeuvreerruimte beschikken en zal bijgevolg de erkenning niet kunnen weigeren dan in het uitzonderlijke geval van een aanvrager wiens ervaring als ontoereikend zou worden beschouwd.

Wat nu de personen betreft die bij de inwerking-treding van de wet niet voldoende jaren ervaring tellen, wijst spreker erop dat iedereen over een jaar beschikt om een aanvraag in te dienen en dat de Commissie zelf over zes maanden beschikt om zich uit te spreken.

Een andere spreker meent dat de toestand zeer duidelijk is: voortaan kan alleen nog iemand met een universitair diploma de titel van psycholoog voeren. Het voorliggend ontwerp zal maatregelen invoeren om de toestand te regulariseren van hen die thans dat beroep uitoefenen.

Volgens een spreker moet de bezorgdheid voorliggen tot een bepaald evenwicht te komen. Het is moeilijk geweest om de universitair gevormde psychologen ertoe te brengen hun instemming te betuigen met het verlenen van de titel van psycholoog aan de niet-universitair gevormden. Voor wat deze laatste aangaat, moet een onderscheid worden gemaakt inzake ervaring op basis van het inhoudelijke gewicht van de

probleme de la durée de l'expérience. En exigeant des uns quatre ans d'expérience et des autres trois ans, on éviterait une discrimination sur le plan de la C.E.

Selon un autre membre, l'équivalence entre les diplômes A1 et B1 existe. Comment peut-on d'ailleurs acquérir quatre ans d'expérience une fois que la loi sera votée et qu'on vient juste de sortir de l'école?

Pour tous les non-universitaires, le danger de remise en cause de la situation est réel. Il serait beaucoup plus simple de laisser, en ce qui concerne le passé, à chacun son titre sans qu'il y ait une quelconque démarche à faire et repartir ainsi d'une situation de fait.

Qu'arrive-t-il quand la Commission de reconnaissance ne confirme pas les titres, même après appel, demande un intervenant. Il rappelle que les ingénieurs techniciens avaient la possibilité d'introduire un dossier pour être reconnus comme ingénieur industriel. Ceux qui n'ont pas été reconnus comme tels ont au moins gardé leur titre d'ingénieur technicien. Se trouve-t-on ici dans la même situation?

Un sénateur souligne à son tour que la reconnaissance est liée à deux conditions essentielles:

— la possession d'un diplôme non universitaire de psychologue;

— une expérience minimale de trois ou quatre ans (à définir).

La Commission de reconnaissance ne disposera pas de latitude et ne pourra donc pas refuser la reconnaissance sauf peut-être dans le cas extrême d'un requérant dont l'expérience ne serait pas reconnue comme étant valable.

Pour ce qui est des personnes qui ne disposent pas de suffisamment d'années d'expérience au moment où le projet deviendra loi, il attire l'attention sur le fait que chacun dispose d'un an pour introduire une requête et qu'en plus la Commission elle-même a six mois pour se prononcer.

Un autre intervenant estime que la situation est très claire: à l'avenir, le titre de psychologue pourra uniquement être porté par les personnes ayant fait des études universitaires. Dans le projet de loi en discussion, on prendra des mesures pour régler la situation de ceux qui sont actuellement en fonction.

Selon un intervenant, il faut avoir le souci de réaliser un certain équilibre. Il a été difficile d'obtenir des psychologues de formation universitaire qu'ils admettent que l'on octroie le titre de psychologue à des non-universitaires. En ce qui concerne ces derniers, il faut faire une distinction, au niveau de l'expérience, selon le contenu des programmes qu'ils ont suivis, si bien qu'un second type de régime transitoire

programma's die zij hebben gevolgd, zodat een tweede soort overgangsregeling hier op haar plaats is. Hij herinnert er opnieuw aan dat de gediplomeerden uit het avondonderwijs zelf niet verwachten erkend te worden.

Hij vraagt dat men zeer voorzichtig zou te werk gaan. De grond van de zaak is hier het toekennen van een titel die refereert aan universitaire studies aan personen die geen universitaire studies hebben verricht. Dit moet het uitgangspunt zijn en het opleggen van drie of vier jaar praktische ervaring kan slechts als billijk worden ervaren.

De Minister wijst erop dat het verschil tussen het universitair en het niet-universitair diploma blijft bestaan.

Er behoort een Erkenningcommissie te komen die objectief vaststelt of de aanvrager het beroep van psycholoog werkelijk uitoefent.

Voorts wijst hij erop dat de niet-universitaire psychologen akkoord gaan met het voorstel om drie, respectievelijk vijf jaar ervaring te eisen. De Minister verklaart het zelf eens te kunnen zijn met vier jaar ervaring als vereiste. Men moet voorkomen dat er nieuwe problemen opduiken.

De weigering de titel toe te kennen, moet altijd met objectieve redenen worden verantwoord.

Overigens is het zo dat wie een diploma heeft behaald, de titel van dat diploma mag blijven voeren.

Er mag geen twijfel over bestaan dat de niet-universitaire studies van een totaal ander niveau hebben gedaan dan de universitaire. Hij sluit aan bij een spreker om te verklaren dat men in deze zeer voorzichtig moet te werk gaan. Zoals de toestand zich nu voordoet, krijgen de niet-universitaire gevormde psychologen de titel ten geschenke.

De verantwoordelijkheid voor eventuele lacunes in de vorming ligt bij de scholen die er reeds tien jaar van op de hoogte zijn dat een wet op komst is. Zij hadden dus de tijd om hun programma's aan te passen en men mag aannemen dat ze dat ook hebben gedaan.

III. ARTIKELSGEWIJZE BESPREKING

Artikelen 1 tot en met 11

Deze artikelen geven geen aanleiding tot bespreking en worden bij eenparigheid aangenomen door de 16 aanwezige leden.

Artikel 12

Bij dit artikel worden verschillende amendementen ingediend.

se justifie en l'occurrence. Il répète que les diplômés de l'enseignement du soir eux-mêmes ne s'attendent pas à être reconnus.

Il demande que l'on fasse preuve d'une très grande prudence. Il s'agit au fond d'octroyer à des personnes qui n'ont pas accompli d'études universitaires un titre qui fait référence à des études universitaires. C'est de là qu'il faut partir et l'exigence d'une expérience pratique de trois ou quatre ans ne peut être perçue que comme une condition équitable.

Le ministre souligne que la différence entre le diplôme universitaire et le diplôme non universitaire ne disparaîtra pas.

Il faut créer une Commission de reconnaissance qui est en mesure de constater objectivement que le requérant pratique effectivement la profession de psychologue.

Il rappelle aussi que les psychologues non universitaires sont d'accord sur la proposition d'exiger trois ou cinq ans d'expérience. Lui-même serait disposé à se rallier à une expérience d'une durée de quatre ans. Il y a lieu d'éviter de nouveaux problèmes.

Le refus de reconnaissance du titre sera toujours justifié par des éléments objectifs.

D'ailleurs, celui qui a un diplôme peut continuer à porter le titre que lui confère le diplôme.

Il ne peut y avoir de doute sur le fait que les non-universitaires ont fait des études d'un tout autre niveau que les universitaires. Il partage l'opinion d'un préopinant selon lequel il faut agir avec une extrême prudence. Dans la situation actuelle, octroyer le titre aux psychologues de formation non universitaire, c'est leur en faire cadeau.

La responsabilité des lacunes éventuelles de la formation incombe aux écoles, qui savent déjà depuis dix ans qu'une loi est en préparation. Elles ont donc eu le temps d'adapter leurs programmes et l'on peut supposer qu'elles l'ont fait.

III. DISCUSSION DES ARTICLES

Articles 1^{er} à 11

Ces articles ne font l'objet d'aucune discussion et sont adoptés à l'unanimité des 16 membres présents.

Article 12

Cet article fait l'objet de plusieurs amendements.

Een amendement van de heer Leclercq strekt ertoe dit artikel te vervangen als volgt:

«In afwijking van artikel 1, worden eveneens gemachtigd de titel van psycholoog te dragen, de personen die, vóór de inwerkingtreding van deze wet, een van de diploma's hebben behaald aan een faculteit of een instituut voor psychologie en pedagogie van een Belgische universiteit, waarvan de Koning, na advies van de Commissie, de lijst vaststelt, rekening houdende met de aanvullende vorming die, in voorkomend geval, verkregen werd in diezelfde instellingen, zelfs na de bekendmaking van deze wet.»

Verantwoording

Zoals de Raad van State heeft opgemerkt in zijn advies d.d. 29 november 1989, doet de voorgestelde redactie van dit artikel duidelijk blijken dat artikel 12 geen bevoegdheidsvragen doet rijzen welke verschillen van die welke met betrekking tot artikel 1 werden onderzocht.

De heer Bayenet dient de volgende amendementen in:

«A. In dit artikel de woorden «Minister van Onderwijs» te vervangen door het woord «Staat.»

Verantwoording

Deze bepaling dient ruimer geformuleerd te worden gelet op de nieuwe bevoegdheidsverdeling die is ingegaan op 1 januari 1989.

«B. Na de enige paragraaf van dit artikel die § 1 wordt, toe te voegen een § 2 (nieuw), luidende:

«§ 2. De titel van psycholoog, met alle rechten die daaraan verbonden zijn, mag eveneens worden gevoerd door de personen die op de datum van de afkondiging van deze wet, een diploma in de psychologie bezaten dat behaald werd in het hoger onderwijs buiten de universiteit dat door de Staat georganiseerd, erkend of gesubsidieerd wordt.

Het bewijs van ontvangst van de aanvraag tot opneming op de lijst bedoeld in artikel 2, geldt als voorlopige machtiging tot het dragen van de titel.»

Verantwoording

Op het ogenblik wordt de titel van psycholoog gevoerd door personen die hoger onderwijs buiten de universiteit hebben gevolgd en reeds jaren in die hoedanigheid werkzaam zijn in zowel de publieke als de privé-sector. Het zou volstrekt onbillijk zijn hen te dwingen voortaan een andere titel te voeren, aangezien tot op heden niemand exclusief aanspraak kan doen gelden op de titel van psycholoog.

Un amendement de M. Leclercq tend à remplacer cet article par ce qui suit:

«Par dérogation à l'article 1^{er}, sont également autorisées à porter le titre de psychologue les personnes qui, avant l'entrée en vigueur de la présente loi, ont obtenu un des diplômes dans une faculté ou un institut de psychologie et de pédagogie d'une université belge, dont le Roi dresse la liste, après avis de la Commission, compte tenu de la formation complémentaire qui, le cas échéant, a été suivie dans ces mêmes institutions, même après la publication de la présente loi.»

Justification

Comme l'a remarqué le Conseil d'Etat dans son avis du 29 novembre 1989, l'énoncé proposé de cet article montre clairement que l'article 12 ne soulève pas d'autres questions de compétence que celles qui ont été examinées à propos de l'article 1^{er}.

M. Bayenet dépose les amendements suivants:

«A. A cet article, remplacer les mots «ministre de l'Education nationale» par les mots «l'Etat.»

Justification

Il convient d'être plus général compte tenu de la répartition des compétences depuis le 1^{er} janvier 1989.

«B. Ajouter après le paragraphe unique, qui devient le § 1^{er}, un § 2 (nouveau), rédigé comme suit:

«§ 2. Sont également autorisées à porter le titre de psychologue à part entière, avec tous les droits qui y seront attachés, les personnes qui ont obtenu, à la date de la promulgation de la présente loi, les diplômes en psychologie issus de l'enseignement supérieur non universitaire, organisé, reconnu ou subventionné par l'Etat.

Le récépissé de l'introduction de la demande d'inscription sur la liste visée à l'article 2 vaut autorisation provisoire de porter le titre.»

Justification

Le titre de psychologue est actuellement porté par des personnes qui ont suivi un enseignement supérieur non universitaire et pratiquent sous cette appellation depuis plusieurs années, tant dans le secteur public que dans le secteur privé. Il serait profondément injuste de les obliger à modifier leur appellation, le terme psychologue n'appartenant jusqu'ici en exclusivité à personne.

Wanneer de wetgever in andere omstandigheden een titel bij uitsluiting aan bepaalde beroepen of studies heeft toegewezen, heeft hij steeds rekening gehouden met verworven rechten, bijvoorbeeld voor de architecten, industrieel ingenieurs, accountants.

De Regering dient ook een amendement in om in dit artikel de woorden «Minister van Onderwijs» te vervangen door de woorden «Minister van Middenstand».

Het amendement van de Regering wordt aangenomen met 13 stemmen, bij 1 onthouding.

Het amendement van de heer Leclercq wordt verworpen met 10 stemmen, bij 3 onthoudingen.

Het amendement van de heer Bayenet wordt verworpen met 13 stemmen, bij 1 onthouding.

Het geamendeerde artikel wordt aangenomen bij eenparigheid van stemmen van de 14 aanwezige leden.

Artikel 13

Amendement van de Regering

«In dit artikel de woorden «Minister van Onderwijs» te vervangen door de woorden «Minister van Middenstand.»

De heer Leclercq legt een amendement neer dat stelt dit artikel te doen vervallen.

Verantwoording

Zoals de Raad van State doet opmerken, wordt in het gewijzigde artikel 12 uitgegaan van een algemeen besluit waarbij de lijst van de in aanmerking te nemen diploma's zou worden vastgesteld. In dit verband kan artikel 13, dat de procedure regelt voor de individuele aanvragen voor erkenning van «gelijkwaardigheid», worden geschrapt.

De heer Bayenet dient het volgende amendement in:

«In dit artikel de woorden «Minister van Onderwijs» te vervangen door de woorden «Eerste Minister.»

Verantwoording

Sedert 1 januari 1989 zijn de Onderwijsministers Gemeenschapsministers.

De voorliggende aangelegenheid is nog te beschouwen als een nationale bevoegdheid.

Het is belangrijk verwarring en eventueel betwistingen van bevoegdheid te voorkomen. Het vermeld

Lorsque, dans d'autres occasions, un titre a été réservé à certaines professions ou certaines études, le législateur a toujours reconnu les droits acquis; ce fut le cas, par exemple, pour les architectes, les ingénieurs industriels, les experts comptables.

Le Gouvernement présente également un amendement visant à remplacer, à cet article, les mots «ministre de l'Education nationale» par les mots «ministre des Classes moyennes».

L'amendement du Gouvernement est adopté par 13 voix et 1 abstention.

L'amendement de M. Leclercq est rejeté par 10 voix et 3 abstentions.

L'amendement de M. Bayenet est rejeté par 13 voix et 1 abstention.

L'article amendé est adopté à l'unanimité des 14 membres présents.

Article 13

Amendement du Gouvernement

«A cet article, remplacer les mots «ministre de l'Education nationale» par les mots «ministre des Classes moyennes.»

M. Leclercq dépose un amendement tendant à supprimer cet article.

Justification

Comme l'a remarqué le Conseil d'Etat, l'article 12 modifié part du principe que la liste des diplômes pris en considération sera établie par un arrêté général. Dans le même ordre d'idées, l'article 13, qui règle la procédure concernant les requêtes individuelles de reconnaissance de l'«équivalence», pourrait être supprimé.

M. Bayenet dépose l'amendement suivant:

«A cet article, remplacer les mots «ministre de l'Education nationale» par les mots «Premier ministre.»

Justification

Depuis le 1^{er} janvier 1989, les ministres de l'Education sont désormais des ministres appartenant aux Communautés.

La présente matière peut être considérée comme relevant encore de la compétence nationale.

Il importe d'éviter toute confusion et, éventuellement, toute contestation de compétence. Le fait de

den van de Eerste Minister betekent niet dat hij die materie zelf moet behandelen. Die kan vanzelfsprekend gedelegeerd worden en verdeeld worden onder de regeringsleden volgens de beslissingen van het ogenblik.

Dit amendement wordt verworpen bij eenparigheid van stemmen van de 14 aanwezige leden.

Het Regeringsamendement wordt eenparig aangenomen door de 14 aanwezige leden.

Het aldus geamendeerd artikel wordt eveneens met dezelfde stemmenverhouding aangenomen, hetgeen de verwerping impliceert van het amendement van de heer Leclercq dat strekt om het artikel te doen vervallen.

Artikel 13bis (nieuw) (Artikel 14 van de tekst aangenomen door de Commissie)

Er worden drie amendementen tot invoeging van een artikel 13bis (nieuw) ingediend.

Het eerste amendement is van de heer de Seny en luidt:

« Een artikel 13bis (nieuw) in te voegen, luidende:

« Artikel 13bis. — § 1. De titel van psycholoog met alle rechten die daaraan verbonden zijn, mag eveneens worden gevoerd door de personen ten aanzien van wie de bij artikel 13ter ingestelde Erkeningscommissie een gunstige beslissing heeft genomen overeenkomstig artikel 13quater, of ten aanzien van wie de Minister van Middenstand een gunstige beslissing heeft genomen overeenkomstig artikel 13quinquies.

De in het vorige lid beoogde personen moeten op de datum van de inwerkingtreding van deze wet houder zijn van een diploma in de psychologie behaald in het hoger onderwijs buiten de universiteit dat door de Staat of door de Gemeenschap georganiseerd, erkend of gesubsidieerd wordt, en gedurende ten minste drie jaar een beroep hebben uitgeoefend dat verband houdt met de psychologie.

§ 2. De personen bedoeld in § 1 moeten een aanvraag indienen bij de Minister van Middenstand binnen twaalf maanden te rekenen van de inwerkingtreding van deze wet.

Bij de aanvraag moeten de volgende documenten gevoegd worden:

— een eensluidend verklaard afschrift van het behaalde diploma in de psychologie of een attest van de instelling die het diploma heeft uitgereikt;

— een getuigschrift tot staving van het feit dat de aanvrager gedurende ten minste drie jaar een beroep heeft uitgeoefend dat verband houdt met de psychologie.

faire mention du Premier ministre ne signifie pas qu'il doive traiter lui-même cette matière; celle-ci peut, évidemment, être déléguée et répartie au sein du gouvernement selon les décisions du moment.

Cet amendement est rejeté à l'unanimité des 14 membres présents.

L'amendement du Gouvernement est adopté à l'unanimité des 14 membres présents.

L'article ainsi amendé est également adopté par un vote identique, ce qui implique le rejet de l'amendement de M. Leclercq qui tendait à le supprimer.

Article 13bis (nouveau) (Article 14 du texte adopté par la Commission)

Trois amendements tendent à insérer un article 13bis (nouveau).

Le premier de ces amendements, de M. de Seny, est libellé comme suit:

« Insérer un article 13bis (nouveau), rédigé comme suit:

« Article 13bis. — § 1^{er}. Sont également autorisées à porter le titre de psychologue, avec tous les droits qui y sont attachés, les personnes qui font l'objet d'une décision favorable de la Commission de reconnaissance instituée par l'article 13ter et rendue conformément à l'article 13quater, ou d'une décision favorable du ministre des Classes moyennes, rendue conformément à l'article 13quinquies.

Les personnes visées à l'alinéa précédent doivent, à la date d'entrée en vigueur de la présente loi, avoir obtenu un diplôme en psychologie dans un enseignement supérieur non universitaire organisé, reconnu ou subventionné par l'Etat ou la Communauté, et avoir exercé des activités professionnelles en relation avec la psychologie pendant au moins trois ans.

§ 2. Les personnes visées au § 1^{er} doivent adresser requête au ministre des Classes moyennes dans les douze mois qui suivent l'entrée en vigueur de la présente loi.

La requête doit être accompagnée des documents suivants:

— la copie certifiée conforme du diplôme obtenu en psychologie ou d'une attestation émanant de l'établissement qui a délivré le diplôme;

— une attestation selon laquelle le requérant a exercé des activités en relation avec la psychologie pendant au moins trois ans.

De Minister van Middenstand geeft een bewijs van ontvangst van de aanvraag. Het ontvangstbewijs geldt als voorlopige machtiging om de titel van psycholoog te voeren tot de Erkenningscommissie of de Minister van Middenstand hun beslissing genomen overeenkomstig de artikelen 13quater of 13quinquies, kenbaar hebben gemaakt.

Onverminderd de toepassing van het vorige lid, mogen de personen bedoeld in § 1 voorlopig de titel van psycholoog voeren gedurende de in het eerste lid bedoelde periode van twaalf maanden. »

Verantwoording

Het ontwerp van wet tot bescherming van de titel van psycholoog bepaalt dat enkel universitaire psychologen de titel mogen voeren.

Artikel 1, 1^o, d, van het ontwerp voorziet in slechts één uitzondering, nl. personen die voor 13 januari 1947 het niet-universitair diploma van adviseur inzake beroepskeuze behaald hebben. Op die datum is immers, bij besluit van de Regent, het diploma van licentiaat in de beroepsoriëntering en selectie erkend, waarvoor twee studiejaren zijn vereist, na het behalen van een kandidaatsdiploma in een ander vakgebied.

Ondanks het bestaan sinds 1947 van dit eerste universitair diploma in de psychologie en van de latere diploma's (behaald na 4 of 5 jaar studie — de studieduur verschilt van de ene universiteit tot de andere naar gelang van de datum waarop het diploma behaald werd), hebben de personen met een niet-universitair diploma in de psychologie steeds dezelfde taken en professionele handelingen verricht als de universitaire psychologen. Zij voeren eveneens de titel van psycholoog, sommigen zelfs sedert meer dan 30 jaar.

Zoals de academici werken de niet-universitaire psychologen in de P.M.S.-centra, in de industrie, in de adviserende diensten voor gehandicapten, in de psychiatrische instellingen, in het onderwijs, in privé-instellingen, enz.

Sommigen onder hen bekleden zelfs leidinggevende posten in het bedrijfsleven.

Wat de P.M.S.-centra betreft, hebben de koninklijke besluiten van 13 augustus 1962 en van 24 augustus 1981 en het koninklijk besluit nr. 467 van 1 oktober 1986 niet een beroepstitel zoals die bedoeld in dit ontwerp bevestigd, maar enkel een administratieve titel om de subsidiëring door het Ministerie te kunnen regelen.

Ten opzichte van het publiek (ouders, scholen, jongeren) wordt de beroepstitel van psycholoog algemeen gebruikt zowel voor de houders van de universitaire als van de niet-universitaire diploma's in de psychologie.

Le ministre des Classes moyennes accuse réception de la requête. L'accusé de réception vaut autorisation provisoire de porter le titre de psychologue jusqu'à la notification de la décision de la Commission de reconnaissance ou du ministre des Classes moyennes, rendue conformément aux articles 13quater ou 13quinquies.

Sans préjudice à l'application de l'alinéa précédent, les personnes visées au § 1^{er} sont autorisées à porter provisoirement le titre de psychologue durant la période de douze mois visée à l'alinéa 1^{er} ».

Justification

Le présent projet protège le titre de psychologue en le réservant aux seuls psychologues universitaires.

L'article 1^{er}, 1^o, d, du projet ne prévoit qu'une seule exception au profit des personnes qui ont obtenu un diplôme de conseiller d'orientation professionnelle avant le 13 janvier 1947. A cette époque en effet, un arrêté du Régent avait créé le diplôme de la « licence en orientation et sélection professionnelle » qui s'échelonnait sur deux années d'étude après des candidatures suivies dans un autre domaine.

Or, en dépit de l'existence de ce premier diplôme universitaire en psychologie et de ceux qui suivront (en quatre ans ou cinq ans d'étude — durée qui varie d'une université à l'autre selon la date d'obtention du diplôme), les diplômés non universitaires en psychologie ont toujours exercé les mêmes tâches et posé les mêmes actes professionnels que les psychologues universitaires. Ils utilisent également le titre de psychologue, certains depuis plus de trente ans.

Tout comme les universitaires, les psychologues non universitaires travaillent dans les centres P.M.S., dans l'industrie, dans les services d'orientation pour handicapés, dans les instituts psychiatriques, dans l'enseignement, dans le privé, etc.

Certains d'entre eux occupent même des postes de direction, notamment dans le secteur industriel.

En ce qui concerne les centres P.M.S., les arrêtés royaux des 13 août 1962 et 24 août 1981, et l'arrêté royal n^o 467 du 1^{er} octobre 1986 ont confirmé, non un titre professionnel, mais un titre administratif pour régler le subventionnement du Ministère.

Vis-à-vis du public (parents, écoles, jeunes ...), c'est le titre professionnel de psychologue qui est le plus communément employé pour les diplômés en psychologie, qu'ils soient universitaires ou non universitaires.

Zoals de licentiaten zijn de niet-universitaire psychologen, zodra ze in een P.M.S.-centrum zijn tewerkgesteld, verantwoordelijk voor scholen.

Elk team bestaat niet alleen uit een maatschappelijk werker en een verpleegster, maar ook uit een licentiaat in de psychologie of een assistent in de psychologie of een assistent inzake beroepskeuze. Bij inspecties door de Staat zijn zij op dezelfde wijze als hun collega's-licentiaten verantwoording verschuldigd aan de inspecteur-psycholoog.

Net als hun collega's-licentiaten in de psychologie volgen velen onder de niet-universitaire psychologen, ongeacht hun werkkring, bijscholing.

Tot op heden heeft de wetgever in België steeds rekening willen houden met de verworven rechten of met bestaande toestanden wanneer het erom ging een beroepstitel te beschermen. Dat is gebeurd voor de architecten (wet van 20 februari 1939), de tandartsen (koninklijk besluit van 1 juni 1934), de industriële ingenieurs (wet van 18 februari 1977), de accountants (wet op het bedrijfsrevisoraat van 21 februari 1985).

Dit ontwerp mag geen uitzondering vormen op die traditie.

Ook op Europees niveau wordt met het beginsel van de verworven rechten rekening gehouden (zie de richtlijn van de Raad van 14 december 1981, L 385, betreffende de wederzijdse erkenning van de diploma's van arts, verpleger, tandheekkundige en dierenarts wat de verworven rechten betreft).

Er bestaat trouwens op het Europese niveau geen enkel voorstel tot richtlijn betreffende de bescherming van de titel van psycholoog. Het komt integendeel de bevoegde overheid van elke Lid-Staat toe de voorwaarden inzake toegang tot en uitoefening van een beroep op zijn grondgebied vast te leggen.

Dit amendement houdt ook rekening met de richtlijn van de E.E.G.-Raad (89/48/E.E.G.) « betreffende een algemeen stelsel van erkenning van hoger-onderwijsdiploma's waarmee beroepsopleidingen van ten minste drie jaar worden afgesloten ». Volgens deze richtlijn mag ook de beroepservaring in aanmerking worden genomen, wanneer de duur van de opleiding ten minste één jaar korter is dan die welke in de ontvange Lid-Staat vereist is.

Ook de Franse wet van 25 juli 1985 tot bescherming van de titel van psycholoog erkent de beroepservaring als geldig criterium voor hen die niet voldoen aan de diplomaveren.

Het decreet 90-259 van 22 maart 1990 bepaalt wie de titel van psycholoog mag voeren, met name op grond van verworven rechten. In april 1993 waren de machtigingscommissies nog steeds niet ingesteld, in

Tout comme les licenciés, les diplômés non universitaires en psychologie sont, dès leur engagement en P.M.S., responsables d'écoles.

Chaque sous-équipe comprend, outre l'assistant social ou l'infirmière, un licencié en psychologie ou un assistant en psychologie ou en orientation professionnelle. Lors des inspections par l'Etat, ceux-ci ont à répondre de leur travail, de la même façon que leurs collègues universitaires, face à l'inspecteur-psychologue.

Quel que soit le domaine où les psychologues non universitaires travaillent, beaucoup d'entre eux poursuivent des formations continuées tout comme leurs collègues licenciés en psychologie.

En Belgique, le législateur a toujours voulu tenir compte jusqu'à présent des droits acquis ou des situations existantes, chaque fois qu'il a été amené à protéger un titre professionnel. Cela s'est fait pour les architectes (loi du 20 février 1939), pour les dentistes (arrêté royal du 1^{er} juin 1934), les ingénieurs industriels (loi du 18 février 1977) et les experts-comptables (loi sur le révisorat d'entreprise du 21 février 1985).

Le présent projet ne pourrait être une exception à cette tradition.

Au niveau européen également, le principe des droits acquis est respecté (cf. la directive du Conseil du 14 décembre 1981, L 385, relative à la reconnaissance mutuelle des diplômes ... de médecin, infirmier, ... praticien de l'art dentaire et de vétérinaire en ce qui concerne les droits acquis).

Il n'existe d'ailleurs aucune proposition de directive au niveau européen relative à la protection du titre de psychologue. Au contraire, ce sera « à l'autorité compétente de l'Etat qu'il reviendra de fixer les conditions d'accès et d'exercice d'une profession réglementée sur son territoire ».

Le présent amendement tient compte également de la directive du Conseil 89/48/C.E.E. « relative à un système de reconnaissance des diplômes d'enseignement supérieur qui sanctionnent des formations professionnelles d'une durée minimale de trois ans ». Celle-ci a prévu un système de compensation par l'expérience professionnelle, au cas où la durée de la formation serait inférieure d'au moins un an à celle requise dans l'Etat membre d'accueil.

En France, la loi du 25 juillet 1985 protégeant le titre de psychologue prévoit également la reconnaissance de l'expérience professionnelle comme critère valable pour ceux qui ne remplissent pas les conditions de diplôme.

Le décret 90-259 du 22 mars 1990 précise qui peut faire usage du titre de psychologue, notamment au nom des droits acquis. En avril 1993, les commissions d'habilitation n'étaient toujours pas mises en place,

afwachting van een besluit. Een besluit van 28 maart 1993 echter staat reeds de «*conseillers d'orientation*», opgeleid onder het oude stelsel, toe de titel van psycholoog te voeren bij het uitoefenen van hun ambt. Er is dus een zeker parallelisme tussen hun toestand en die van de niet-universitaire psychologen in België.

Er wordt dan ook voorgesteld aan de niet-universitaire psychologen die daarom verzoeken, het recht te verlenen de volwaardige titel van psycholoog te voeren.

Er moeten echter een aantal voorwaarden worden gesteld die een controle van de kandidaturen mogelijk maken.

Het diplomavereiste staat daarbij voorop. Zonder volledig te willen zijn, zijn de niet-universitaire diploma's «*conseiller en psychologie appliquée*», «*conseiller ou assistant en orientation professionnelle*», «*psychotechnicien ou conseiller en appropriation professionnelle*», «*assistant en psychologie*», «*assistant in de psychologie*», «*assistant inzake beroepskeuze*», «*assistant in de psychologie en assistant inzake beroepskeuze*», «*psychotechnicus*».

Ook wordt er een voorwaarde gesteld inzake beroepservaring. Die moet drie jaar bedragen te rekenen van de inwerkingtreding van de wet.

Om de niet-universitaire psychologen in staat te stellen de titel van psycholoog te blijven voeren, ondanks het feit dat zij daartoe een aanvraag moeten indienen bij de Minister van Middenstand, binnen 12 maanden volgend op de inwerkingtreding van de wet, wordt eveneens bepaald dat zij die titel binnen die termijn voorlopig mogen voeren, en ook na de termijn van twaalf maanden, zolang de erkenningscommissie of de Minister van Middenstand hen niet in kennis heeft gesteld van zijn beslissing machtiging ter verlenen tot het voeren van de titel, dan wel zulks niet toe te staan.

Het amendement van de heren Houssa en de Donnée luidt als volgt:

«*Een artikel 13bis (nieuw) in te voegen, luidende:*

«*Artikel 13bis. — De titel van psycholoog, met alle rechten die daaraan zijn verbonden, mag eveneens worden gevoerd door personen die houder zijn van een diploma in de psychologie, behaald in het hoger onderwijs buiten de universiteit dat door de Staat of de Gemeenschap wordt georganiseerd, erkend of gesubsidieerd, op voorwaarde dat zij kunnen bewijzen dat zij op de datum van de inwerkingtreding van deze wet drie jaar beroepservaring hebben.*

Daartoe wordt bij de Minister van Middenstand binnen drie maanden na de inwerkingtreding van

dans l'attente d'un arrêté. Par contre, un arrêté du 28 mars 1993 autorise déjà les conseillers d'orientation formés sous l'ancien régime à utiliser le titre de psychologue dans l'exercice de leurs fonctions. Or, un certain parallélisme peut être établi entre leur situation et celle des psychologues non universitaires en Belgique.

Il est dès lors proposé de reconnaître aux psychologues non universitaires qui en font la demande le droit de porter le titre de psychologue à part entière.

Certaines conditions propres à permettre un contrôle des candidatures doivent cependant être prévues.

La condition du diplôme est tout d'abord requise. Sans vouloir être exhaustif, les diplômes non universitaires en psychologie sont ceux de conseiller en psychologie appliquée, conseiller ou assistant en orientation professionnelle, psycho-technicien ou conseiller en appropriation professionnelle, assistant en psychologie, «*assistant in de psychologie*», «*assistant inzake beroepskeuze*», «*assistant in de psychologie en assistant inzake beroepskeuze*», «*psychotechnicus*».

La condition de l'expérience professionnelle est également exigée. Elle doit être de trois années à dater de l'entrée en vigueur de la loi.

Afin de permettre aux psychologues non universitaires de continuer de porter leur titre de psychologue en dépit de la demande qu'ils doivent introduire dans les douze mois qui suivent l'entrée en vigueur de la loi, auprès du ministre des Classes moyennes, il est également prévu que ceux-ci ont le droit de porter provisoirement le titre dans ce délai et, au-delà du délai de douze mois, tant que la Commission de reconnaissance ou le ministre des Classes moyennes n'aura pas notifié sa décision d'autorisation ou de refus du port du titre.

L'amendement de MM. Houssa et de Donnée est rédigé comme suit:

«*Insérer un article 13bis (nouveau), libellé comme suit:*

«*Article 13bis. — Sont également autorisés à porter le titre de psychologue avec tous les droits qui y sont attachés, les diplômés en psychologie issus de l'enseignement supérieur non universitaire organisé, reconnu ou subventionné par l'Etat ou par la Communauté pour autant qu'ils puissent faire la preuve de trois ans d'expérience professionnelle à la date d'entrée en vigueur de la présente loi.*

A cette fin, une Commission de reconnaissance sera instituée, dans les trois mois qui suivent l'entrée

deze wet een erkenningscommissie ingesteld. Ze bestaat uit een Nederlandstalige kamer en een Franstalige kamer en is voor de helft samengesteld uit vertegenwoordigers van het Ministerie van Middenstand, voor een vierde uit vertegenwoordigers van de beroepsfederatie van psychologen en voor het resterende vierde uit vertegenwoordigers van de beroepsorganisaties en -verenigingen waarbij de houders van een diploma in de psychologie behaald in het hoger onderwijs buiten de universiteit aangesloten zijn.

Deze erkenningscommissie wordt voorgezeten door een magistraat. Geen van haar leden mag deel uitmaken van de Psychologencommissie.

De commissie onderzoekt de aanvragen die bij een ter post aangetekende brief aan de Minister van Middenstand worden gericht. De aanvrager heeft het recht gehoord te worden, bijgestaan door een raadsman.

De aanvrager heeft het recht de beroepstitel voorlopig te voeren, zolang de erkenningscommissie nog niet is ingesteld of zolang zij haar beslissing over de aanvraag die binnen twaalf maanden na de inwerkingtreding van deze wet moet worden ingediend, nog niet heeft meegedeeld.

De erkenningscommissie moet haar beslissing aan de aanvrager en de Psychologencommissie bij een ter post aangetekende brief meedelen binnen vijf maanden nadat de aanvraag werd gedaan. Beschikt ze gunstig op de aanvraag, dan neemt ze haar beslissing op de in artikel 2, § 1, bedoelde lijst op.»

Verantwoording

Dit ontwerp van wet wil de beroepstitel van psycholoog beschermen. Daartoe geeft hoofdstuk I, artikel 1, de lijst van de vereiste diploma's waarvan de houders de titel van psycholoog mogen voeren alsook de administratieve organisatie ingesteld om die titel te doen beschermen door de Psychologencommissie (artikelen 2 tot 5), die is samengesteld uit vertegenwoordigers van de beroepsfederaties (artikelen 5 tot 8).

Hoofdstuk III voert strafbepalingen in wanneer de titel op onregelmatige of onwettige manier wordt toegekend (artikelen 9 tot 11).

Tot slot voert hoofdstuk IV de procedure van erkenning van de beroepstitel in voor de houders van een universitair diploma dat artikel 1 niet vermeldt.

Behalve wat betreft de houders van het niet-universitair diploma van adviseur inzake beroepskeuze bekommert het ontwerp zich niet om de talloze personen die een niet-universitair diploma in de psychologie hebben behaald, die sedert jaren als psycholoog werken en deze titel te goeder trouw voeren.

en vigueur de la présente loi, auprès du ministre des Classes moyennes. Elle comportera une chambre francophone et une chambre néerlandophone et sera composée pour moitié de représentants du Ministère des Classes moyennes, pour un quart de délégués de la fédération des psychologues et pour un quart de délégués des unions et associations professionnelles regroupant des diplômés de l'enseignement supérieur non universitaire en psychologie.

Cette Commission de reconnaissance sera présidée par un magistrat et aucun de ses membres ne pourra appartenir à la Commission des psychologues.

Elle examinera les demandes qui seront adressées, sous pli recommandé, au ministre des Classes moyennes. Le requérant aura le droit d'être entendu, assisté d'un conseil.

Le requérant aura le droit d'user provisoirement du titre aussi longtemps que la Commission de reconnaissance n'est pas constituée ou que celle-ci n'aura pas fait connaître sa décision sur la demande introduite par le requérant auprès du ministre des Classes moyennes dans les 12 mois de l'entrée en vigueur de la présente loi.

La Commission de reconnaissance devra communiquer sa décision sous pli recommandé dans les cinq mois de l'introduction de la demande au requérant ainsi qu'à la Commission des Psychologues. En cas de décision positive, celle-ci l'inscrira sur la liste visée à l'article 2, § 1^{er}.»

Justification

Ce projet de loi vise à protéger le titre professionnel de psychologue en précisant en son chapitre I^{er}, article 1^{er}, la liste des diplômes requis dont les porteurs peuvent prétendre porter le titre de psychologue et l'organisation administrative mise en place pour protéger ce titre via la Commission des psychologues (art. 2 à 5) composée de représentants de Fédérations professionnelles (art. 5 à 8).

Le chapitre III prévoit les dispositions pénales en cas d'attribution abusive et illégale du titre (art. 9 à 11).

Le chapitre IV règle enfin la procédure de reconnaissance du titre pour l'avenir pour les titulaires d'un diplôme universitaire non visé à l'article 1^{er}.

Hormis les porteurs de diplômes non universitaires de conseiller d'orientation professionnelle, ce projet de loi ne règle pas le sort de nombreuses personnes, diplômées non universitaires en psychologie, qui exercent depuis de nombreuses années les fonctions de «psychologue» et utilisent ce titre de bonne foi.

Deze personen verrichten met onderlegdheid en terecht dezelfde taken en dezelfde professionele handelingen als de licentiaten in de psychologie.

Om verwarring te voorkomen is het raadzaam dat alleen nog personen met een universitair diploma voortaan de titel van psycholoog kunnen voeren, wat niet wegneemt dat assistenten in de psychologie eventueel de bescherming van de titel van gegradueerde in de psychologie kunnen eisen.

Onontbeerlijk is evenwel dat de wetgever de gevolgen uit het verleden en hun beroepstoestand regelt door hun verkregen rechten te erkennen, zoals hij vroeger reeds heeft gedaan voor andere beroepstitels (erkenning van de tandartsen in 1934, van de architecten in 1939 en van de accountants in 1985).

Een dergelijke regeling ligt trouwens volkomen in de lijn van de Europese richtlijnen ter zake op voorwaarde dat de verkregen rechten op een niet-discriminerende wijze worden erkend. Dat betekent dat die erkenning niet alleen geldt voor de inwoners van de Lidstaat doch voor iedere onderdaan van een E.G.-Lidstaat die aan de wettelijke vereisten voldoet op voorwaarde dat beroepservaring wordt bewezen.

Om die reden wil dit amendement een artikel 13bis (nieuw) invoegen dat de titel van psycholoog toekent aan de houders van een niet-universitair diploma in de psychologie, behaald in het door de Staat erkend of georganiseerd onderwijs mits die personen kunnen bewijzen dat zij bij de inwerkingtreding van de wet kunnen bogen op drie jaar beroepservaring.

Dit amendement voert eveneens de specifieke erkenningsprocedure in die bij de Minister van Middenstand georganiseerd moet worden door een commissie in te stellen die zich uit te spreken heeft over het feitelijk bestaan van de beroepservaring en die haar beslissing aan de Psychologencommissie meedeelt.

De heer Bayenet dient eveneens een amendement in dat luidt als volgt:

« Een artikel 13bis (nieuw) in te voegen, luidende:

« Artikel 13bis. — De titel van psycholoog met alle rechten die daaraan verbonden zijn, mag eveneens worden gevoerd door de personen die op de datum van de afkondiging van deze wet, in het bezit zijn van een diploma in de psychologie uitgereikt door een instelling voor hoger onderwijs buiten de universiteit, georganiseerd, erkend of gesubsidieerd door de Staat, de Gemeenschappen of de Gewesten.

Het bewijs van ontvangst van de aanvraag tot opneming op de in artikel 2 bedoelde lijst geldt als voorlopige machtiging tot het dragen van de titel. »

Ces personnes exercent avec compétence et à bon droit les mêmes tâches et posent les mêmes actes professionnels que les licenciés en psychologie.

Il est souhaitable que pour l'avenir le titre de psychologue soit, pour éviter toute confusion, réservé aux seuls diplômés universitaires, ce qui n'empêchera pas les assistants en psychologie à revendiquer éventuellement la protection du titre de gradué en psychologie.

Mais il est indispensable que le législateur régularise le passé et leur situation professionnelle par la reconnaissance de leurs droits acquis, comme il l'a toujours fait chaque fois qu'il a été amené à protéger un titre professionnel (reconnaissance des dentistes en 1934, des architectes en 1939, des experts-comptables en 1985).

Une telle régularisation est d'ailleurs parfaitement compatible avec les directives européennes en la matière pour autant que les droits acquis soient reconnus sur une base non discriminatoire, c'est-à-dire qu'ils ne soient pas réservés aux seuls nationaux de l'Etat membre mais soient reconnus à tout ressortissant communautaire qui remplit les conditions établies par la loi et pour autant que soit établie une expérience professionnelle.

C'est pourquoi le présent amendement propose d'insérer un article 13bis nouveau prévoyant l'attribution du titre de psychologue aux personnes titulaires d'un diplôme non universitaire en psychologie issues d'un enseignement reconnu ou organisé par l'Etat, pour autant qu'elles puissent faire la preuve de trois ans d'expérience professionnelle à la date d'entrée en vigueur de la loi.

Cet amendement organise également la procédure de reconnaissance spécifique à mettre en place auprès du ministre des Classes moyennes, via une commission qui statuera sur l'existence de l'expérience professionnelle et qui communiquera sa décision à la Commission des psychologues.

M. Bayenet dépose également un amendement, libellé comme suit:

« Insérer un article 13bis (nouveau), libellé comme suit:

« Article 13bis. — Sont également autorisées à porter le titre de psychologue à part entière, avec tous les droits qui y sont attachés, les personnes qui ont obtenu, à la date de promulgation de la présente loi, un diplôme en psychologie délivré par un établissement d'enseignement supérieur non universitaire, organisé ou subventionné par l'Etat, les Communautés et les Régions.

Le récépissé de l'introduction de la demande d'inscription sur la liste visée à l'article 2 vaut autorisation provisoire de porter le titre. »

Verantwoording

Op het ogenblik wordt de titel van psycholoog gevoerd door personen die hoger onderwijs buiten de universiteit hebben gevolgd en reeds jaren in die hoedanigheid werkzaam zijn in zowel de publieke als de privé-sector. Het zou volstrekt onbillijk zijn hen te dwingen voortaan een andere titel te voeren, aangezien tot op heden niemand exculsief aanspraak kan doen gelden op de titel van psycholoog.

Wanneer de wetgever in andere omstandigheden een titel bij uitsluiting aan bepaalde beroepen of studies heeft toegewezen, heeft hij steeds rekening gehouden met verworven rechten, bijvoorbeeld voor de architecten, industrieel ingenieurs, accountants.

Op het eerste amendement dienen de heren Matthijs en de Seny een aantal subamendementen in:

« A. In § 1, tweede lid, van dit artikel, de woorden « drie jaar » te vervangen door de woorden « drie of zes jaar naargelang van het behaalde diploma. »

« B. In § 2, tweede lid, van dit artikel, de tekst naast het tweede streepje aan te vullen met de woorden:

« indien een A1-diploma behaald werd in het dagonderwijs, en gedurende ten minste vier jaar indien een B1-diploma behaald werd in de avondleergangen van het onderwijs voor sociale promotie. »

Verantwoording

Na overleg met de betrokken sectoren werd toegegeven dat er nog een kwalitatief onderscheid bestaat tussen de avondleergangen en het dagonderwijs. Daarom wordt voor de afgestudeerden een langere ervaring geëist, om dit verschil in onderwijsniveau te compenseren.

De Regering legt de volgende subamendementen op het eerste amendement ter tafel:

« A. In § 1, eerste lid, van de Nederlandse tekst van dit artikel, de woorden: « De titel van psycholoog met alle rechten die daaraan verbonden zijn mag eveneens worden gevoerd door de personen ten aanzien van wie » te vervangen door de woorden: « Zijn tevens gemachtigd de titel van psycholoog te dragen met alle rechten daaraan verbonden de personen ten aanzien van wie. »

« B. In § 1, tweede lid, van dit artikel, na het woord « drie » de tekst aan te vullen met de zinsnede: « of vier jaar naargelang van het behaalde diploma. »

Justification

Le titre de psychologue est actuellement porté par des personnes qui ont suivi un enseignement supérieur non universitaire et pratiquent sous cette appellation, depuis plusieurs années, tant dans le secteur public que dans le secteur privé. Il serait profondément injuste de les obliger à modifier leur appellation, le terme psychologue n'appartenant jusqu'ici en exclusivité à personne.

Lorsque, dans d'autres occasions, un titre a été réservé à certaines professions ou certaines études, le législateur a toujours reconnu les droits acquis; ce fut le cas, par exemple, pour les architectes, les ingénieurs industriels, les experts comptables.

Le premier amendement fait l'objet de plusieurs sous-amendements déposés par MM. Matthijs et de Seny:

« A. Au § 1^{er}, deuxième alinéa, de cet article, après les mots « trois ans », insérer les mots « ou six ans, selon le diplôme qu'elles ont obtenu. »

« B. Compléter le texte du second tiret du § 2, deuxième alinéa, de cet article, par ce qui suit:

« si le diplôme a été obtenu au terme d'un enseignement de type A1 dispensé en cours du jour, et pendant au moins quatre ans si le diplôme a été obtenu au terme d'un enseignement de promotion sociale du type B1, dispensé en cours du soir. »

Justification

Après concertation avec les secteurs intéressés, on a admis qu'il existait encore une distinction qualitative entre les cours du soir et l'enseignement de jour. C'est la raison pour laquelle on exige des diplômés une expérience professionnelle plus longue, afin de compenser cette différence de niveau d'enseignement.

Le Gouvernement présente, au premier amendement, les sous-amendements suivants:

« A. Au § 1^{er}, premier alinéa, du texte néerlandais de cet article, remplacer les mots « De titel van psycholoog met alle rechten die daaraan verbonden zijn mag eveneens worden gevoerd door de personen ten aanzien van wie » par les mots « Zijn tevens gemachtigd de titel van psycholoog te dragen met alle rechten daaraan verbonden de personen ten aanzien van wie. »

« B. Au § 1^{er}, deuxième alinéa, de cet article, il faut après les mots « trois », insérer les mots « ou quatre ans, selon le diplôme qu'elles ont obtenu. »

«C. In § 2, tweede gedachtenstreepte, de tekst aan te vullen met de zinsnede: «indien een A1-diploma behaald werd in het dagonderwijs en gedurende ten minste vier jaar indien een B1-diploma behaald werd in de avondleergangen van het onderwijs voor sociale promotie.»

De Minister verstrekt de volgende nota met betrekking tot de programma's dagonderwijs (Katholieke Vlaamse Hogeschool Antwerpen, assistent in de psychologie) en avondonderwijs (Ecole d'ergologie de Belgique en Psychotechnisch Instituut Nerviërsstraat, Antwerpen).

«C. Au § 2, au second tiret, le texte est complété par ce qui suit: «si le diplôme a été obtenu au terme d'un enseignement de type A1 dispensé en cours du jour, et pendant au moins quatre ans si le diplôme a été obtenu au terme d'un enseignement de promotion sociale de type B1 dispensé en cours du soir.»

Le ministre communique la note ci-après au sujet des programmes de l'enseignement de jour (Katholieke Vlaamse Hogeschool Antwerpen, assistant en psychologie) et de l'enseignement du soir (Ecole d'ergologie de Belgique et Psychotechnisch Instituut Nerviërsstraat, Antwerpen).

Dagonderwijs Enseignement de jour	Eerste jaar Première année	Tweede jaar Deuxième année	Derde jaar Troisième année	
Aantal uren. — Nombre d'heures	960	900	915	
Avondonderwijs E.E.B. Enseignement du soir E.E.B.	Eerste jaar Première année	Tweede jaar Deuxième année	Derde jaar Troisième année	Vierde jaar specialisatie Quatrième année spécialisation
... — A.E. (conseiller en psychologie appliquée au développement de l'enfant et de l'adolescent)	375	450	315	Praktijk/Pratique
... — A.P. (conseiller en psychologie: psycho-technique-psycho-industrielle)	375	525	285	
Avondonderwijs Nerviërsstraat Antwerpen Enseignement du soir Nerviërsstraat Antwerpen	Eerste jaar Première année	Tweede jaar Deuxième année	Derde jaar Troisième année	Vierde jaar Quatrième année
Assistent in de psychologie. — Assistant en psychologie	468	468	468	272

Met betrekking tot de overgangsregeling ten voordele van degenen die geen houder zijn van een universitair diploma, herhaalt de Minister dat het enig twistpunt te maken had met het aantal jaren ervaring dat van hen wordt geëist.

Zoals men uit de hiervoren aangenomen gegevens kan afleiden, bestaat een zeer belangrijk onderscheid in de programma's tussen dag- en avondonderwijs. Vandaar de subamendementen van de Regering.

De Minister legt er de nadruk op dat de universitair gevormde psychologen akkoord gaan met zijn voorstel om drie respectievelijk vier jaar ervaring te eisen. Dergelijke eis past ook in het kader van de Europese normen.

Een senator, die verklaart zelf licentiaat in de psychologie te zijn, is zeer gevoelig voor de argumenten die door de niet-universitaire naar voor worden gebracht, maar legt er de nadruk op dat er geen sprake kan van zijn de belangen van de universitair gevormde psychologen in het gedrang te brengen.

Volgens hem kunnen de bepalingen van het amendement van de heer de Seny niet eindeloos in de tijd

Concernant le régime transitoire en faveur des personnes non titulaires d'un diplôme universitaire, le ministre rappelle que le seul point controversé concernait le nombre d'années d'expérience à exiger.

Comme on peut le déduire des chiffres ci-dessus, il existe une différence très importante entre les programmes de l'enseignement de jour et ceux de l'enseignement du soir. D'où les sous-amendements du Gouvernement.

Le ministre insiste sur le fait que les psychologues de formation universitaire sont d'accord sur sa proposition d'exiger respectivement trois et quatre années d'expérience. Cette exigence correspond également aux normes européennes.

Un sénateur, lui-même licencié en psychologie, se dit très sensible aux arguments présentés par les non-universitaires, mais il insiste sur le fait qu'il ne peut pas être question de compromettre les intérêts des psychologues de formation universitaire.

Dans son esprit, il ne peut être question d'étendre indéfiniment les dispositions prévues dans l'amende-

worden verlengd. Het moet duidelijk zijn dat de voorgestelde regeling alleen als overgangsmaatregel geldt en vervalt wanneer de wet in werking treedt.

De Minister bevestigt dat het om niet meer dan voorlopige bepalingen gaat die uiteindelijk moeten verdwijnen. Hij wijst er voorts op dat er momenteel maar twee scholen meer zijn die een niet-universitair diploma uitreiken en dat ze hun programma reeds aangepast hebben. De A1- en B1-diploma's moeten dus erkend worden en dat kan pas gebeuren wanneer de betrokkenen kunnen bewijzen dat zij voldoende praktijkervaring hebben.

Een andere spreker meent dat men oog moet hebben voor eenieders belangen. Zijn fractie schaart zich achter het voorgestelde amendement, zoals de Regering het heeft gesubamendeerd. Hij wijst erop dat men indertijd ook een Erkenningscommissie heeft opgericht om de titel van industrieel ingenieur toe te kennen aan technisch ingenieurs. Die Commissie heeft zich goed van haar taak gekweten en de toegepaste procedure heeft niet de minste moeilijkheden meegebracht.

Een lid vraagt de Minister te bevestigen dat ook de diploma's die vóór het totstandkomen van het onderwijs voor sociale promotie werden verworven, in aanmerking komen voor de erkenning.

De Minister heeft er geen bezwaren tegen dat het in het verslag wordt bevestigd. Tot op vandaag kon nog geen exhaustieve inventaris worden opgesteld van alle diploma's die voor een eventuele erkenning in aanmerking kunnen komen.

Een ander lid is van oordeel dat het amendement, zoals gesubamendeerd door de Regering, een evenwichtige oplossing vormt.

De heren Houssa en de Donnée evenals de heer Bayenet trekken hun amendementen in.

De heren Matthijs en de Seny trekken hun subamendementen in.

De subamendementen van de Regering en het aldus gesubamendeerd amendement worden aangenomen bij eenparigheid van stemmen van de 18 aanwezige leden.

Artikelen 13ter, 13quater, 13quinquies en 13sexies (art. 15, 16, 17 en 18 van de tekst aangenomen door de Commissie)

De heer de Seny dient de volgende amendementen in:

« De artikelen 13ter tot 13sexies (nieuw) in te voegen, luidende:

« Artikel 13ter. — § 1. Bij het Ministerie van Mid-denstand wordt binnen twee maanden na de inwerkingtreding van deze wet een Erkennings-

ment de M. de Seny. Il doit être bien entendu que ce qu'il a proposé ici ne vaut qu'à titre transitoire et n'est valable que jusqu'à la mise en application de la loi.

Le ministre confirme que ces dispositions ne sont en effet prises qu'à titre transitoire et qu'elles sont appelées à s'éteindre. Il faut remarquer à ce sujet qu'il n'y a actuellement plus que deux écoles qui délivrent un diplôme non universitaire et qui ont déjà adapté leur programme. Les diplômés A1 et B1 doivent donc être agréés et ne le seront que lorsqu'ils pourront apporter la preuve d'une pratique suffisante.

Selon un intervenant, il faut veiller aux intérêts de chacun et son groupe soutient l'amendement proposé tel que sous-amendé par le Gouvernement. Il rappelle qu'en son temps, on a instauré également une Commission d'agrégation pour conférer le titre d'ingénieur industriel aux ingénieurs techniciens. Ladite commission a fait du bon travail et la procédure en question n'a pas donné lieu à des problèmes de quelque nature que ce soit.

Un membre demande au ministre de confirmer que les diplômes qui ont été obtenus avant la création de l'enseignement de promotion sociale pourront également être reconnus.

Le ministre n'a aucune objection à ce que cela soit confirmé dans le rapport. A ce jour, il n'a pas encore été possible de dresser un inventaire exhaustif de tous les diplômes susceptibles d'une reconnaissance éventuelle.

Un autre membre estime que l'amendement, sous-amendé par le Gouvernement, constitue une solution équilibrée.

MM. Houssa et de Donnée ainsi que M. Bayenet retirent leurs amendements.

MM. Matthijs et de Seny retirent leurs sous-amendements.

Les sous-amendements présentés par le Gouvernement et l'amendement sous-amendé sont adoptés à l'unanimité des 18 membres présents.

Articles 13ter, 13quater, 13quinquies et 13sexies (art. 15, 16, 17 et 18 du texte adopté par la Commission)

M. de Seny dépose les amendements suivants:

« Insérer les articles 13ter à 13sexies (nouveaux), rédigés comme suit:

« Article 13ter. — § 1^{er}. Une Commission de reconnaissance est instituée auprès du ministre des Classes moyennes dans les deux mois qui suivent l'entrée en

commissie ingesteld, die tot taak heeft de aanvragen te onderzoeken die door de in artikel 13bis bedoelde personen aan de Minister worden toegezonden.

§ 2. De Erkenningscommissie wordt voorgezeten door een andere magistraat dan de voorzitter van de Psychologencommissie bedoeld in artikel 3 van deze wet.

De Erkenningscommissie bestaat uit een Nederlandstalige kamer en een Franstalige kamer.

Elke kamer bestaat voor de helft uit ambtenaren van het Ministerie van Middenstand die geen houder zijn van een diploma bedoeld in artikel 1 van deze wet, en voor de helft uit afgevaardigden gelijkelijk afkomstig van de Belgische federatie van psychologen en van beroepsorganisaties en de beroepsverenigingen van de gediplomeerden in de psychologie van het hoger onderwijs buiten de universiteit.

Artikel 13quater. — De Erkenningscommissie doet bij een gemotiveerde beslissing uitspraak binnen zes maanden te rekenen van de indiening van de aanvraag bedoeld in artikel 13bis.

De aanvrager kan vragen te worden gehoord, eventueel bijgestaan door een raadsman.

De Erkenningscommissie stelt de aanvrager in kennis van haar beslissing bij een ter post aangetekende brief met ontvangstbewijs.

Wordt er binnen de in het eerste lid gestelde termijn geen beslissing genomen, dan kan de aanvrager ervan uitgaan dat de titel van psycholoog erkend is.

Artikel 13quinquies. — Wordt de aanvraag door de Erkenningscommissie afgewezen, dan kan de aanvrager binnen vijfenveertig dagen na de kennisgeving van de beslissing bij de Minister van Middenstand beroep instellen. De Minister geeft een bewijs van ontvangst van het beroep af.

De Minister doet bij een gemotiveerde beslissing uitspraak binnen zes maanden te rekenen van de datum waarop beroep werd ingesteld. Hij stelt de verzoeker in kennis van zijn beslissing bij een ter post aangetekende brief met ontvangstbewijs.

Wordt er binnen de in het tweede lid gestelde termijn geen beslissing genomen, dan kan de aanvrager ervan uitgaan dat de titel van psycholoog erkend is.

Artikel 13sexies. — Wanneer ten aanzien van de aanvrager een gunstige beslissing is genomen door de Erkenningscommissie of door de Minister van Middenstand, of wanneer geen beslissing is genomen binnen de termijnen gesteld in de artikelen 13quater, vierde lid, of 13quinquies, vierde lid, zendt de aanvrager aan de Psychologencommissie bedoeld in artikel 3

vigueur de la présente loi, qui a pour mission d'examiner les requêtes adressées au ministre par les personnes visées à l'article 13bis.

§ 2. La Commission de reconnaissance est présidée par un magistrat autre que le président de la Commission des psychologues prévue à l'article 3 de la présente loi.

La Commission de reconnaissance est composée d'une chambre d'expression française et d'une chambre néerlandaise.

Chaque chambre est composée pour moitié de fonctionnaires du Ministère des Classes moyennes non-porteurs d'un diplôme visé à l'article 1^{er} de la présente loi, et pour moitié, paritairement, de délégués issus de la fédération nationale belge des psychologues et des unions et associations professionnelles regroupant les diplômés de l'enseignement non universitaire en psychologie.

Article 13quater. — La Commission de reconnaissance se prononce par décision motivée dans les six mois de l'introduction de la requête visée à l'article 13bis.

Le requérant peut demander à être entendu, éventuellement assisté d'un conseil.

La Commission de reconnaissance notifie sa décision au requérant, sous pli recommandé à la poste avec accusé de réception.

L'absence de décision dans le délai fixé à l'alinéa 1^{er} vaut reconnaissance du titre de psychologue au requérant.

Article 13quinquies. — Le requérant dont la candidature a été refusée par la Commission de reconnaissance peut, dans les quarante-cinq jours de la réception de la notification de la décision, introduire un recours auprès du ministre des Classes moyennes. Le ministre accuse réception du recours.

Le ministre statue par décision motivée dans les six mois qui suivent l'introduction du recours. Sa décision est notifiée au requérant sous pli recommandé à la poste avec accusé de réception.

L'absence de décision dans le délai fixé à l'alinéa 2 vaut reconnaissance du titre de psychologue au requérant.

Article 13sexies. — Lorsque le requérant a fait l'objet d'une décision favorable de la Commission de reconnaissance ou du ministre des Classes moyennes, ou lorsqu'aucune décision n'est intervenue dans les délais fixés aux articles 13quater, alinéa 4, ou 13quinquies, alinéa 4, le requérant adresse à la Commission des psychologues visée à l'article 3 de la pré-

van deze wet bij een ter post aangetekende brief een afschrift van de genomen beslissing of van het ontvangstbewijs van de aanvraag of van het beroep.

De Psychologencommissie schrijft de aanvrager onverwijld in op de lijst bedoeld in artikel 2 van deze wet.»

Verantwoording

Aangezien de overgangsmaatregelen van dit ontwerp worden aangevuld met de bepaling van artikel 13bis (nieuw), worden de nadere regels voor de erkenning van de titel van psycholoog voor gediplomeerden buiten de universiteit en de controle daarop eveneens beheerst door de wet, met name door de volgende regels:

— een andere Commissie dan de Psychologencommissie bedoeld in artikel 3 is belast met het onderzoek van de aanvragen ingediend door de psychologen van buiten de universiteit die beantwoorden aan de voorwaarden van artikel 13bis, en die de titel van psycholoog wensen te voeren;

— de samenstelling van deze Commissie wordt vastgesteld door het Ministerie van Middenstand, en het voorzitterschap moet worden waargenomen door een andere magistraat dan de voorzitter van de Psychologencommissie; twee kamers met een verschillend taalstelsel moeten op evenwichtige wijze worden samengesteld uit ambtenaren van het Ministerie die geen houder zijn van een diploma genoemd in artikel 1 van dit ontwerp, uit universitaire en niet-universitaire psychologen;

— de procedure en de termijn van onderzoek van de aanvragen door de Erkenningcommissie worden geregeld met naleving van de rechten van de aanvragers;

— een beroep staat open bij de Minister van Middenstand;

— de gunstige beslissingen worden aan de aanvrager medegedeeld door de Psychologencommissie.

Deze amendementen worden bij eenparigheid aangenomen door de 18 aanwezige leden.

Artikel 14

Bij dit artikel worden drie amendementen ingediend.

Een amendement van de heer Bayenet luidt:

«Paragraaf 1 van dit artikel te doen luiden als volgt:

«§ 1. Artikel 9 vindt geen toepassing op de in artikel 12 of artikel 13bis bedoelde personen.»

sente loi, sous pli recommandé à la poste, copie de la décision rendue ou de l'accusé de réception de la requête ou du recours.

La Commission des psychologues procède sans délai à l'inscription du requérant sur la liste visée à l'article 2 de la présente loi.»

Justification

Dès lors que les mesures transitoires du présent projet sont complétées par la disposition de l'article 13bis nouveau, les modalités de contrôle et de reconnaissance du titre de psychologue aux diplômes non universitaires doivent être également régies par la loi, et notamment les modalités suivantes:

— une Commission distincte de la Commission des psychologues visée à l'article 3 est chargée d'examiner les requêtes introduites par le psychologue non universitaire répondant aux conditions de l'article 13bis, et désireux de porter le titre de psychologue;

— la composition de cette Commission est organisée au sein du Ministère des Classes moyennes, et la présidence doit être assurée par un magistrat autre que le président de la Commission des psychologues; une composition équilibrée entre les fonctionnaires du Ministère non-porteurs d'un diplôme repris à l'énumération de l'article 1^{er} du présent projet, les psychologues universitaires et les psychologues non universitaires doit être assurée dans deux chambres d'expression linguistique différente;

— la procédure et le délai d'examen des requêtes par la Commission de reconnaissance sont organisés dans le respect des droits des requérants;

— un recours est ouvert devant le ministre des Classes moyennes;

— les décisions favorables font l'objet d'une communication par le requérant à la Commission des psychologues.

Ces amendements sont adoptés à l'unanimité des 18 membres présents.

Article 14

Cet article fait l'objet de trois amendements.

Un amendement déposé par M. Bayenet est rédigé comme suit:

«Remplacer le § 1^{er} de cet article par le texte suivant:

«§ 1^{er}. L'article 9 n'est pas applicable aux personnes visées aux articles 12 et 13bis.»

Verantwoording

Aangezien de overgangsmaatregelen worden aangevuld met de bepaling van artikel 13bis, dient uiteraard te worden vermeden dat de niet-universitaire psychologen die de titel mogen voeren, de boetes vastgesteld in artikel 9 moeten betalen.

Amendementen van de heren Houssa en de Donnée:

« A. Het slot van § 1 van dit artikel te doen luiden als volgt: « op de in artikel 12 en artikel 13bis bedoelde personen. »

« B. In § 2 van dit artikel tussen de woorden « van artikel 12 » en de woorden « en na 30 juni » in te voegen de woorden « of van artikel 13bis. »

Verantwoording

Artikel 14 moet worden gewijzigd om te voorkomen dat strafvervolgning wordt ingesteld tegen de personen bedoeld in artikel 13bis (nieuw).

Een amendement van de heer de Seny luidt als volgt:

« Paragraaf 1 van dit artikel te vervangen als volgt:

« § 1. Artikel 9 is niet van toepassing op de personen bedoeld in de artikelen 12 en 13bis. »

Verantwoording

Dit is een logisch gevolg van de invoering van artikel 13bis (nieuw).

Het amendement van de heer de Seny en het aldus geamendeerd artikel worden bij eenparigheid aangenomen door de 18 aanwezige leden.

De overige amendementen worden door hun respectievelijke auteurs ingetrokken.

*
* *

Justification

Dès lors que les mesures transitoires sont complétées par la disposition de l'article 13bis, il convient naturellement d'éviter aux psychologues non universitaires autorisés à porter le titre les amendes prévues à l'article 9.

Amendements de MM. Houssa et de Donnée:

« A. In fine du § 1^{er} de cet article, ajouter les mots « et à l'article 13bis. »

« B. Au § 2 de cet article, entre les mots « l'article 12 » et « est applicable », insérer les mots « ou l'article 13bis. »

Justification

Une modification de l'article 14 s'impose afin d'exclure des poursuites pénales les personnes visées à l'article 13bis (nouveau).

Un amendement déposé par M. de Seny est libellé comme suit:

« Libeller le § 1^{er} de cet article comme suit:

« § 1^{er}. L'article 9 n'est pas applicable aux personnes visées à l'article 12 ou à l'article 13bis. »

Justification

C'est une conséquence logique de l'introduction de l'article 13bis (nouveau).

L'amendement de M. de Seny et l'article ainsi amendé sont adoptés à l'unanimité des 18 membres présents.

Les autres amendements sont retirés par leurs auteurs respectifs.

*
* *

Het geamendeerd ontwerp van wet in zijn geheel wordt bij eenparigheid aangenomen door de 18 aanwezige leden.

*
* *

Dit verslag werd eenparig goedgekeurd door de 15 aanwezige leden.

De Rapporteur,
Jan LECLERCQ.

De Voorzitter,
Joseph HOUSSA.

L'ensemble du projet de loi, amendé, a été adopté à l'unanimité des 18 membres présents.

*
* *

Le présent rapport a été approuvé à l'unanimité des 15 membres présents.

Le Rapporteur,
Jan LECLERCQ.

Le Président,
Joseph HOUSSA.

**TEKST AANGENOMEN
DOOR DE COMMISSIE**

HOOFDSTUK I

Beroepstitel

Artikel 1

Niemand mag de titel van psycholoog dragen, indien hij niet aan de volgende voorwaarden voldoet:

1° houder zijn:

a) van een door een Belgische universiteit uitgereikt diploma van licentiaat of doctor in de psychologie of van een daarmee door de bevoegde instantie gelijkwaardig verklaard buitenlands diploma;

b) of van één van de hierna vermelde, door een Belgische universiteit uitgereikte diploma's of van een daarmee door de bevoegde instantie gelijkwaardig verklaard buitenlands diploma:

— licentiaat of doctor in de beroepsoriëntering en selectie;

— licentiaat of doctor in de psychologische wetenschappen;

— licentiaat of doctor in de toegepaste psychologie;

— licentiaat of doctor in de psychologische en pedagogische wetenschappen - richting ontwikkelingspsychologie;

— licentiaat of doctor in de psychologische en pedagogische wetenschappen - richting industriële psychologie;

— licentiaat of doctor in de psychologische en pedagogische wetenschappen - richting ontwikkelings- en klinische psychologie;

— licentiaat of doctor in de psychologische en pedagogische wetenschappen - richting bedrijfspsychologie;

— licentiaat of doctor in de psychologische en pedagogische wetenschappen - richting theoretische en experimentele psychologie;

— licentiaat of doctor in de ontwikkelingspsychologie;

— licentiaat of doctor in de klinische psychologie;

— licencié ou docteur en orientation et sélection professionnelles;

— licencié ou docteur en sciences psychologiques;

— licencié ou docteur en psychologie appliquée;

**TEXTE ADOPTÉ
PAR LA COMMISSION**

CHAPITRE PREMIER

Titre professionnel

Article premier

Nul ne peut porter le titre de psychologue s'il ne remplit les conditions suivantes:

1° être porteur:

a) d'un diplôme de licencié ou docteur en psychologie délivré par une université belge, ou d'un diplôme étranger déclaré équivalent à ce diplôme par l'autorité compétente;

b) ou d'un des diplômes mentionnés ci-après, délivré par une université belge, ou d'un diplôme étranger déclaré équivalent à un de ces diplômes par l'autorité compétente:

— licentiaat of doctor in de beroepsoriëntering en selectie;

— licentiaat of doctor in de psychologische wetenschappen;

— licentiaat of doctor in de toegepaste psychologie;

— licentiaat of doctor in de psychologische en pedagogische wetenschappen - richting ontwikkelingspsychologie;

— licentiaat of doctor in de psychologische en pedagogische wetenschappen - richting industriële psychologie;

— licentiaat of doctor in de psychologische en pedagogische wetenschappen - richting ontwikkelings- en klinische psychologie;

— licentiaat of doctor in de psychologische en pedagogische wetenschappen - richting bedrijfspsychologie;

— licentiaat of doctor in de psychologische en pedagogische wetenschappen - richting theoretische en experimentele psychologie;

— licentiaat of doctor in de ontwikkelingspsychologie;

— licentiaat of doctor in de klinische psychologie;

— licencié ou docteur en orientation et sélection professionnelles;

— licencié ou docteur en sciences psychologiques;

— licencié ou docteur en psychologie appliquée;

— licencié ou docteur en sciences psychologiques et pédagogiques - orientation psychologie génétique;

— licencié ou docteur en sciences psychologiques et pédagogiques - orientation psychologie industrielle;

— licencié ou docteur en sciences psychologiques et pédagogiques avec l'une des attestations suivantes:

- * psychologie clinique;
- * psychologie sociale et sociopsychologie;
- * psychologie industrielle;
- * psychologie clinique et curative;

— licentiaat of doctor in de psychopedagogische wetenschappen - richting psychologie;

c) of van een vóór 1 januari 1960 door een Belgische universiteit uitgereikt diploma van licentiaat of doctor en als lid van het academisch personeel psychologie doceren aan een Belgische universiteit;

d) of van een niet-universitair diploma van adviseur inzake beroepskeuze bedoeld in het koninklijk besluit van 22 oktober 1936 en behaald vóór 13 januari 1947;

e) of van een diploma van «licencié en sciences psychopédagogiques - orientation guidance et counseling» uitgereikt door de Rijksuniversiteit te Bergen vóór de bekendmaking van deze wet;

f) of van een diploma van licentiaat of doctor in de psychologische en pedagogische wetenschappen, of van een diploma van licentiaat of doctor in de psychopedagogische wetenschappen, behaald vóór de bekendmaking van deze wet;

2° voorkomen op de lijst bedoeld in artikel 2.

Art. 2

§ 1. De Psychologencommissie bedoeld in artikel 3 houdt een lijst bij van de personen die voldoen aan de voorwaarden bedoeld in artikel 1, 1°, en die de titel van psycholoog wensen te dragen.

§ 2. De personen bedoeld in § 1 sturen bij een ter post aangetekende brief een voor echt verklaard afschrift van hun diploma of een getuigschrift uitgaande van de universiteit of van het Hoger Instituut, waar zij hun diploma behaald hebben en waaruit zulks effectief blijkt, naar de Psychologencommissie.

§ 3. Personen die opgenomen werden op de lijst kunnen er te allen tijde op eigen verzoek van geschrapt worden.

— licencié ou docteur en sciences psychologiques et pédagogiques - orientation psychologie génétique;

— licencié ou docteur en sciences psychologiques et pédagogiques - orientation psychologie industrielle;

— licencié ou docteur en sciences psychologiques et pédagogiques avec l'une des attestations suivantes:

- * psychologie clinique;
- * psychologie sociale et socio-psychologie;
- * psychologie industrielle;
- * psychologie clinique et curative;

— licencié ou docteur en sciences psychologiques - orientation psychologie;

c) ou d'un diplôme de licencié ou docteur délivré avant le 1^{er} janvier 1960 par une université belge et enseigner la psychologie à une université belge en tant que membre du personnel académique;

d) ou d'un diplôme non universitaire de conseiller d'orientation professionnelle, visé à l'arrêté royal du 22 octobre 1936 et obtenu avant le 13 janvier 1947;

e) ou d'un diplôme de licencié en sciences psychopédagogiques - orientation guidance et counseling, délivré par l'Université de l'Etat de Mons avant la publication de la présente loi;

f) ou d'un diplôme de licencié ou docteur en sciences psychologiques et pédagogiques, ou d'un diplôme de licencié ou docteur en sciences psychopédagogiques, obtenu avant la publication de la présente loi;

2° être inscrit sur la liste visée à l'article 2.

Art. 2

§ 1^{er}. La Commission des psychologues visée à l'article 3 tient une liste des personnes qui remplissent les conditions visées à l'article 1^{er}, 1°, et qui désirent porter le titre de psychologue.

§ 2. Les personnes visées au § 1^{er} envoient à la Commission des psychologues sous pli recommandé à la poste une copie authentifiée de leur diplôme ou un certificat émanant de l'université ou de l'institut supérieur, où elles ont obtenu leur diplôme et attestant qu'il en est effectivement ainsi.

§ 3. Les personnes qui sont inscrites sur la liste peuvent en être rayées à tout moment de leur propre initiative.

HOOFDSTUK II

Psychologencommissie

Art. 3

§ 1. De Psychologencommissie — hierna de Commissie — is een onafhankelijk organisme met zetel in het administratief arrondissement Brussel-Hoofdstad.

§ 2. Op voorstel of na advies van de Commissie, stelt de Koning haar reglement van orde vast.

§ 3. De werkingskosten van de Commissie worden gedragen volgens de regelen door de Koning bepaald.

§ 4. Aan het lidmaatschap van de Commissie is geen bezoldiging verbonden. Het bedrag van de taakvergoeding van haar voorzitter wordt door de Koning vastgesteld.

Art. 4

Benevens de bijzondere opdrachten die haar in deze wet worden toevertrouwd, heeft de Commissie tot taak de bevoegde Ministers van advies te dienen, op verzoek of op eigen initiatief, inzake alle materies betreffende de titel van psycholoog.

Art. 5

§ 1. De Commissie is, de voorzitter uitgenomen, samengesteld uit zestien vertegenwoordigers van de erkende nationale beroepsfederaties van psychologen bedoeld in artikel 7.

§ 2. De Commissie wordt om de vier jaar op 1 oktober vernieuwd.

§ 3. De duur van het mandaat van alle leden van de Commissie bedraagt eveneens vier jaar. Elke mandaat is slechts eenmaal hernieuwbaar.

Art. 6

De Koning benoemt de voorzitter van de Commissie onder de raadsheren in de hoven van beroep. De Koning wijst tevens een plaatsvervangend voorzitter aan, die de voorzitter ook zal opvolgen tot aan het einde van diens mandaat in geval van overlijden of ontslag.

CHAPITRE II

Commission des psychologues

Art. 3

§ 1^{er}. La Commission des psychologues — ci-après la Commission — est un organisme indépendant. Son siège est établi dans l'arrondissement administratif de Bruxelles-Capitale.

§ 2. Le Roi arrête, sur proposition ou avis de la Commission, son règlement d'ordre intérieur.

§ 3. Les frais de fonctionnement de la Commission sont supportés suivant les règles arrêtées par le Roi.

§ 4. Les mandats de membre de la Commission ne sont pas rémunérés. Le montant de l'indemnité de fonction de son président est fixé par le Roi.

Art. 4

En dehors des missions particulières qui lui sont confiées par la présente loi, la Commission a pour tâche d'assister les ministres compétents par la voie d'avis, émis d'initiative ou sur demande, au sujet de toutes les matières ayant trait au titre de psychologue.

Art. 5

§ 1^{er}. Le président mis à part, la Commission est composée de seize représentants des Fédérations nationales professionnelles agréées de psychologues visés à l'article 7.

§ 2. La Commission est renouvelée tous les quatre ans au 1^{er} octobre.

§ 3. La durée du mandat de tous les membres de la Commission est aussi de quatre ans. Chaque mandat n'est renouvelable qu'une fois.

Art. 6

Le Roi nomme le président de la Commission parmi les conseillers aux cours d'appel. Le Roi désigne aussi un président suppléant qui, en outre, succédera au président jusqu'à la fin de son mandat en cas de décès ou de démission.

Art. 7

§ 1. Om als nationale beroepsfederatie te worden erkend, dient de aanvragende federatie te bewijzen:

1° dat haar werking uitsluitend de studie, de bescherming en de bevordering van de professionele, socio-economische, morele en wetenschappelijke belangen van de psycholoog tot doel heeft;

2° dat zij een werkelijke activiteit heeft op het gebied van minstens vijf provincies en dat haar statuten de toetreding van leden niet afhankelijk stellen van voorwaarden met betrekking tot de plaats van beroepsuitoefening op het gebied van het Koninkrijk;

3° dat zij rechtspersoonlijkheid bezit;

4° dat zij een vrij opgerichte en onafhankelijke vereniging is ten opzichte van de overheid;

5° dat zij in het algemeen alsmede voor elke in artikel 8, § 1, bedoelde professionele sector afzonderlijk voldoet aan de door de Koning gestelde voorwaarden van representativiteit.

§ 2. De Koning stelt de erkenningsprocedure vast voor de nationale beroepsfederaties. Hernieuwing van de erkenning door de bevoegde Minister is vereist vóór elke vernieuwing van de Commissie.

Art. 8

§ 1. De vertegenwoordiging van de beroepsfederaties in de Commissie is samengesteld uit telkens vier vertegenwoordigers van de vier professionele sectoren van de psychologie, te weten de P.M.S.-sector, de arbeids- en organisatiesector, de klinische sector en de sector wetenschappelijk onderzoek en onderwijs.

§ 2. Elke professionele sector wordt vertegenwoordigd in de Commissie door twee Franstalige en twee Nederlandstalige psychologen.

§ 3. De Koning stelt, met inachtneming van de principes van de evenredige vertegenwoordiging, de regels vast volgens welke de getalsterkte van de vertegenwoordiging van elke beroepsfederatie per professionele sector in de Commissie bepaald wordt.

§ 4. De vertegenwoordigers van de beroepsfederaties in de Commissie dienen te voldoen aan de in artikel 1 bedoelde voorwaarden.

§ 5. Wanneer een lid om welke reden ook uit de Commissie ontslag neemt of overlijdt, wordt hij tot aan het einde van zijn mandaat opgevolgd door een vertegenwoordiger van dezelfde beroepsfederatie en dezelfde professionele sector. De opvolgers worden

Art. 7

§ 1^{er}. Pour être agréée comme fédération nationale professionnelle, la fédération requérante établit:

1° qu'elle fonctionne exclusivement pour l'étude, la protection et le développement des intérêts professionnels, socio-économiques, moraux et scientifiques du psychologue;

2° qu'elle exerce une activité réelle sur le territoire d'au moins cinq provinces et que ses statuts ne subordonnent pas d'affiliation des membres à des conditions relatives au lieu d'exercice de la profession sur le territoire du Royaume;

3° qu'elle possède la personnalité civile;

4° qu'elle est une association librement constituée et indépendante des autorités publiques;

5° qu'elle remplit en général et séparément pour chaque secteur professionnel visé à l'article 8, § 1^{er}, les conditions de représentativité déterminées par le Roi.

§ 2. Le Roi arrête la procédure d'agrément des fédérations nationales professionnelles. Le renouvellement de l'agrément par le ministre compétent est nécessaire chaque fois que la Commission est renouvelée.

Art. 8

§ 1^{er}. La représentation des fédérations professionnelles dans la Commission est composée de quatre membres de chacun des quatre secteurs professionnels de la psychologie, à savoir le secteur P.M.S., le secteur travail et organisation, le secteur clinique et le secteur recherche scientifique et enseignement.

§ 2. Chaque secteur professionnel est représenté dans la Commission par deux psychologues d'expression française et par deux psychologues d'expression néerlandaise.

§ 3. Le Roi arrête, dans le respect des principes de la représentation proportionnelle, les dispositions réglant la force numérique de la représentation de chaque fédération professionnelle dans la Commission par secteur professionnel.

§ 4. Les représentants des fédérations professionnelles dans la Commission doivent remplir les conditions visées à l'article 1^{er}.

§ 5. En cas de démission, pour quelque cause que ce soit, ou de décès d'un membre, il est remplacé jusqu'à la fin de son mandat par un représentant de la même fédération professionnelle et du même secteur professionnel. Les remplaçants sont désignés en même

samen met de effectieve leden aangewezen. Zij fungeren tevens als plaatsvervangers, telkens het effectief lid verhinderd zou zijn. Zij moeten eveneens voldoen aan de voorwaarden bedoeld in artikel 1.

HOOFDSTUK III

Strafbepalingen

Art. 9

Hij die niet voldoet aan de voorwaarde bedoeld in artikel 1, 1^o, en desalniettemin de titel van psycholoog draagt, of die gebruik maakt van een teken waaruit verkeerdelijk het recht om die titel te dragen zou kunnen worden afgeleid, wordt gestraft met geldboete van 200 tot 1 000 frank.

Art. 10

Hij die voldoet aan de voorwaarde bedoeld in artikel 1, 1^o, en die na 31 december van het tweede jaar volgend op het jaar waarin deze wet bekendgemaakt werd de titel van psycholoog nog draagt zonder te zijn opgenomen op de lijst bedoeld in artikel 2, § 1, wordt gestraft met geldboete van 100 tot 500 frank.

Art. 11

Boek I van het Strafwetboek is, met inbegrip van hoofdstuk VII en artikel 85, van toepassing op de wanbedrijven bedoeld in de artikelen 9, 10 en 14.

HOOFDSTUK IV

Overgangsbepalingen

Art. 12

Worden eveneens gemachtigd de titel van psycholoog te dragen, de personen die, vóór de inwerkingtreding van deze wet, een diploma behaald hebben aan een faculteit of een instituut voor psychologie en pedagogie van een Belgische universiteit waarvan de gelijkwaardigheid aan de in artikel 1, 1^o, a) en b), bedoelde diploma's erkend is door de Minister van Middenstand, na advies van de Commissie, rekening houdende met de aanvullende vorming die, in voorkomend geval, verkregen werd in diezelfde instellingen, zelfs na de bekendmaking van deze wet.

Art. 13

§ 1. De personen bedoeld in het vorige artikel richten bij een ter post aangetekende brief, een om-

temps que les membres effectifs. Ils siègent aussi comme suppléants chaque fois que le membre effectif est empêché. Ils doivent également remplir les conditions visées à l'article 1^{er}.

CHAPITRE III

Dispositions pénales

Art. 9

Celui qui ne remplit pas la condition visée à l'article 1^{er}, 1^o, et qui porte néanmoins le titre de psychologue ou qui fait usage d'un signe distinctif de nature à induire en erreur quant au droit de porter ce titre, est puni d'une amende de 200 à 1 000 francs.

Art. 10

Celui qui remplit la condition visée à l'article 1^{er}, 1^o, et qui continue à porter le titre de psychologue après le 31 décembre de la deuxième année suivant l'année de la publication de la présente loi, sans être inscrit sur la liste visée à l'article 2, § 1^{er}, est puni d'une amende de 100 à 500 francs.

Art. 11

Le livre premier du Code pénal, y compris le chapitre VII et l'article 85, est applicable aux délits visés aux articles 9, 10 et 14.

CHAPITRE IV

Dispositions transitoires

Art. 12

Sont également autorisées à porter le titre de psychologue les personnes qui, avant l'entrée en vigueur de la présente loi, ont obtenu un diplôme dans une faculté ou un institut de psychologie et de pédagogie d'une université belge, dont l'équivalence avec les diplômes visés à l'article 1^{er}, 1^o, a) et b), est reconnue par le ministre des Classes moyennes, après avis de la Commission, compte tenu de la formation complémentaire qui, le cas échéant, a été suivie dans ces mêmes institutions, même après la publication de la présente loi.

Art. 13

§ 1^{er}. Les personnes visées à l'article précédent adressent sous pli recommandé à la poste une requête

standige aanvraag tot de Minister van Middenstand vóór 31 december van het tweede jaar volgend op het jaar waarin deze wet werd bekendgemaakt.

§ 2. De Minister neemt zijn beslissing binnen drie maanden na de ontvangst van de aanvraag, na advies van de Commissie.

De aanvrager wordt, op zijn verzoek, gehoord door de Commissie.

De beslissing wordt bij een ter post aangetekend schrijven medegedeeld.

Bij een positieve beslissing wordt de aanvrager opgenomen in de lijst bedoeld in artikel 2, § 1.

Art. 14 (nieuw)

§ 1. Zijn tevens gemachtigd de titel van psycholoog te dragen met alle rechten daaraan verbonden, de personen ten aanzien van wie de bij artikel 15 ingestelde Erkenningscommissie een gunstige beslissing heeft genomen overeenkomstig artikel 16, of ten aanzien van wie de Minister van Middenstand een gunstige beslissing heeft genomen overeenkomstig artikel 17.

De in het vorige lid beoogde personen moeten op de datum van de inwerkingtreding van deze wet houder zijn van een diploma in de psychologie behaald in het hoger onderwijs buiten de universiteit dat door de Staat of door de Gemeenschap georganiseerd, erkend of gesubsidieerd wordt, en gedurende ten minste drie jaar of vier jaar naargelang van het behaalde diploma een beroep hebben uitgeoefend dat verband houdt met de psychologie.

§ 2. De personen bedoeld in § 1 moeten een aanvraag indienen bij de Minister van Middenstand binnen twaalf maanden te rekenen van de inwerkingtreding van deze wet.

Bij de aanvraag moeten de volgende documenten gevoegd worden:

— een eensluidend verklaard afschrift van het behaalde diploma in de psychologie of een attest van de instelling die het diploma heeft uitgereikt;

— een getuigschrift tot staving van het feit dat de aanvrager gedurende ten minste drie jaar een beroep heeft uitgeoefend dat verband houdt met de psychologie indien een A1-diploma behaald werd in het dagonderwijs en gedurende ten minste vier jaar indien een B1-diploma behaald werd in de avondleergangen van het onderwijs voor sociale promotie.

De Minister van Middenstand geeft een bewijs van ontvangst van de aanvraag. Het ontvangstbewijs geldt als voorlopige machtiging om de titel van psy-

circonstanciée au ministre des Classes moyennes avant le 31 décembre de la deuxième année suivant l'année de la publication de la présente loi.

§ 2. Le ministre prend sa décision dans les trois mois de la réception de la requête, après avis de la Commission.

Le requérant est entendu, à sa demande, par la Commission.

La décision est notifiée sous pli recommandé à la poste.

En cas de décision positive, le requérant est inscrit sur la liste visée à l'article 2, § 1^{er}.

Art. 14 (nouveau)

§ 1^{er}. Sont également autorisées à porter le titre de psychologue, avec tous les droits qui y sont attachés, les personnes qui font l'objet d'une décision favorable de la Commission de reconnaissance instituée par l'article 15 et rendue conformément à l'article 16, ou d'une décision favorable du ministre des Classes moyennes, rendue conformément à l'article 17.

Les personnes visées à l'alinéa précédent doivent, à la date d'entrée en vigueur de la présente loi, avoir obtenu un diplôme en psychologie dans un enseignement supérieur non universitaire organisé, reconnu ou subventionné par l'Etat ou la Communauté, et avoir exercé des activités professionnelles en relation avec la psychologie pendant au moins trois ans ou quatre ans, selon le diplôme qu'elles ont obtenu.

§ 2. Les personnes visées au § 1^{er} doivent adresser requête au ministre des Classes moyennes dans les douze mois qui suivent l'entrée en vigueur de la présente loi.

La requête doit être accompagnée des documents suivants:

— la copie certifiée conforme du diplôme obtenu en psychologie ou d'une attestation émanant de l'établissement qui a délivré le diplôme;

— une attestation selon laquelle le requérant a exercé des activités en relation avec la psychologie pendant au moins trois ans si le diplôme a été obtenu au terme d'un enseignement de type A1 dispensé en cours du jour et pendant au moins quatre ans si le diplôme a été obtenu au terme d'un enseignement de promotion sociale de type B1 dispensé en cours du soir.

Le ministre des Classes moyennes accuse réception de la requête. L'accusé de réception vaut autorisation provisoire de porter le titre de psychologue jusqu'à la

choloog te voeren tot de Erkeningscommissie of de Minister van Middenstand hun beslissing genomen overeenkomstig de artikelen 16 of 17, kenbaar hebben gemaakt.

Onverminderd de toepassing van het vorige lid, mogen de personen bedoeld in § 1 voorlopig de titel van psycholoog voeren gedurende de in het eerste lid bedoelde periode van twaalf maanden.

Art. 15 (nieuw)

§ 1. Bij het Ministerie van Middenstand wordt binnen twee maanden na de inwerkingtreding van deze wet een Erkeningscommissie ingesteld, die tot taak heeft de aanvragen te onderzoeken die door de in artikel 14 bedoelde personen aan de Minister worden toegezonden.

§ 2. De Erkeningscommissie wordt voorgezeten door een andere magistraat dan de voorzitter van de Psychologencommissie bedoeld in artikel 3 van deze wet.

De Erkeningscommissie bestaat uit een Nederlandstalige kamer en een Franstalige kamer.

Elke kamer bestaat voor de helft uit ambtenaren van het Ministerie van Middenstand die geen houder zijn van een diploma bedoeld in artikel 1 van deze wet, en voor de helft uit afgevaardigden gelijkelijk afkomstig van de Belgische Federatie van psychologen en van beroepsorganisaties en de beroepsverenigingen van de gediplomeerden in de psychologie van het hoger onderwijs buiten de universiteit.

Art. 16 (nieuw)

De Erkeningscommissie doet bij een gemotiveerde beslissing uitspraak binnen zes maanden te rekenen van de indiening van de aanvraag bedoeld in artikel 14.

De aanvrager kan vragen te worden gehoord, eventueel bijgestaan door een raadsman.

De Erkeningscommissie stelt de aanvrager in kennis van haar beslissing bij een ter post aangetekende brief met ontvangstbewijs.

Wordt er binnen de in het eerste lid gestelde termijn geen beslissing genomen, dan kan de aanvrager ervan uitgaan dat de titel van psycholoog erkend is.

Art. 17 (nieuw)

Wordt de aanvraag door de Erkeningscommissie afgewezen, dan kan de aanvrager binnen vijfenveertig dagen na de kennisgeving van de beslissing bij de

notificatie van de beslissing van de Commissie de reconnaissance ou du ministre des Classes moyennes, rendue conformément aux articles 16 ou 17.

Sans préjudice à l'application de l'alinéa précédent, les personnes visées au § 1^{er} sont autorisées à porter provisoirement le titre de psychologue durant la période de douze mois visée à l'alinéa 1^{er}.

Art. 15 (nouveau)

§ 1^{er}. Une Commission de reconnaissance est instituée auprès du ministre des Classes moyennes dans les deux mois qui suivent l'entrée en vigueur de la présente loi, qui a pour mission d'examiner les requêtes adressées au ministre par les personnes visées à l'article 14.

§ 2. La Commission de reconnaissance est présidée par un magistrat autre que le président de la Commission des psychologues prévue à l'article 3 de la présente loi.

La Commission de reconnaissance est composée d'une chambre d'expression française et d'une chambre d'expression néerlandaise.

Chaque chambre est composée pour moitié de fonctionnaires du Ministère des Classes moyennes non-porteurs d'un diplôme visé à l'article 1^{er} de la présente loi, et pour moitié, paritairement, de délégués issus de la fédération nationale belge des psychologues et des unions et associations professionnelles regroupant les diplômés de l'enseignement supérieur non universitaire en psychologie.

Art. 16 (nouveau)

La Commission de reconnaissance se prononce par décision motivée dans les six mois de l'introduction de la requête visée à l'article 14.

Le requérant peut demander à être entendu, éventuellement assisté d'un conseil.

La Commission de reconnaissance notifie sa décision au requérant, sous pli recommandé à la poste avec accusé de réception.

L'absence de décision dans le délai fixé à l'alinéa 1^{er} vaut reconnaissance du titre de psychologue au requérant.

Art. 17 (nouveau)

Le requérant dont la candidature a été refusée par la Commission de reconnaissance peut, dans les quarante-cinq jours de la réception de la notification de la

Minister van Middenstand beroep instellen. De Minister geeft een bewijs van ontvangst van het beroep af.

De Minister doet bij een gemotiveerde beslissing uitspraak binnen zes maanden te rekenen van de datum waarop beroep werd ingesteld. Hij stelt de verzoeker in kennis van zijn beslissing bij een ter post aangetekende brief met ontvangstbewijs.

Wordt er binnen de in het tweede lid gestelde termijn geen beslissing genomen, dan kan de aanvrager ervan uitgaan dat de titel van psycholoog erkend is.

Art. 18 (nieuw)

Wanneer ten aanzien van de aanvrager een gunstige beslissing is genomen door de Erkenningscommissie of door de Minister van Middenstand, of wanneer geen beslissing is genomen binnen de termijnen gesteld in de artikelen 16, vierde lid, of 17, vierde lid, zendt de aanvrager aan de Psychologencommissie bedoeld in artikel 3 van deze wet bij een ter post aangetekende brief een afschrift van de genomen beslissing of van het ontvangstbewijs van de aanvraag of van het beroep.

De Psychologencommissie schrijft de aanvrager onverwijld in op de lijst bedoeld in artikel 2 van deze wet.

Art. 19 (art. 14 van het ontwerp)

§ 1. Artikel 9 is niet van toepassing op de personen bedoeld in de artikelen 12 en 14.

§ 2. Hij die valt onder het toepassingsgebied van artikel 12 en na 30 juni van het achtste jaar volgend op het jaar waarin deze wet werd bekendgemaakt de titel van psycholoog nog draagt zonder te zijn opgenomen in de lijst bedoeld in artikel 2, § 1, wordt gestraft met geldboete van 100 tot 500 frank.

décision, introduire un recours auprès du ministre des Classes moyennes. Le ministre accuse réception du recours.

Le ministre statue par décision motivée dans les six mois qui suivent l'introduction du recours. Sa décision est notifiée au requérant sous pli recommandé à la poste avec accusé de réception.

L'absence de décision dans le délai fixé à l'alinéa 2 vaut reconnaissance du titre de psychologue au requérant.

Art. 18 (nouveau)

Lorsque le requérant a fait l'objet d'une décision favorable de la Commission de reconnaissance ou du ministre des Classes moyennes, ou lorsqu'aucune décision n'est intervenue dans les délais fixés aux articles 16, alinéa 4, ou 17, alinéa 4, le requérant adresse à la Commission des psychologues visée à l'article 3 de la présente loi, sous pli recommandé à la poste, copie de la décision rendue ou de l'accusé de réception de la requête ou du recours.

La Commission des psychologues procède sans délai à l'inscription du requérant sur la liste visée à l'article 2 de la présente loi.

Art. 19 (art. 14 du projet)

§ 1^{er}. L'article 9 n'est pas applicable aux personnes visées aux articles 12 et 14.

§ 2. Celui auquel l'article 12 est applicable et qui porte encore le titre de psychologue après le 30 juin de la huitième année suivant l'année de la publication de la présente loi sans être inscrit sur la liste visée à l'article 2, § 1^{er}, est puni d'une amende de 100 à 500 francs.